



# új magyar szó

12 oldal

Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VII. évfolyam,  
60. (1380.) szám

## BNR-valutaárfolyamok

1 euró	4,0881 ▼
1 amerikai dollár	2,8876 ▼
100 magyar forint	1,5340 ▲

## Aktuális

3

Meddig bírja Adrian Severin?



Várhatóan megfosztja ma párttagságától a Szociáldemokrata Párt (PSD) bukaresti szervezete Adrian Severint. Mint ismert, az EP-képviselőt azért sújtja ezzel a szankcióval az alakulata, mert korrupciós botrányba keveredett Brüsszelben.

## Kultúra

8

Indiai vendég Csomakőrösön



Kelemen Hunor kulturális és örökségvédelmi miniszter tegnap Csomakőrösre látogatott Jahwar Sircar indiai kulturális miniszter társaságában. A két ország tárcavezetője koszorút helyezett el Kőrösi Csoma Sándor szobránál, és látogatást tettek a Kőrösi Csoma Sándor-emlékháznál és -múzeumnál.

## Sport

11

Magyar és román focibukta

A magyar és a román válogatott egyaránt elvesztette hétféle Európa-bajnoki selejtező mérkőzését. Mutuék a bosnyákoktól kaptak ki idegenben 2-1-re, Dzsudzskékát pedig a hollandok győzték le 4-0-ra a Puskás Ferenc Stadionban.

## Vezércikk

3

### A romlás világi

Romániában alvilági alakok és szakszervezeti vezetők annyira össze vannak fonódva a hatalom képviselőivel, hogy a besületes adófizetők már nem is fűznek

semmilyen reményt a leleplezésükhöz és megbüntetésükhöz. Tudják, hogy minél magasabb tüzleti és állami/politikai szférákban történik a korrupció, annál nehezebb ellenőrizni – hiszen akiket kellene, azok ellenőriznek mindent.



Ágoston Hugó

# Élet a cigánysoron: útleveletől a bőrszínig



A magyar–roma konfliktusok miatt sem kell az erdélyi romáknak a magyar állampolgárság. A csíki cigányokat az ülepítő területére telepítették

Fotó: archív

Az utóbbi időben egyre gyakoribb roma–magyar konfliktusok eltávolították az erdélyi „magyar cigányokat” a magyarságtól, ezért – bár tudnak a lehetőségről – nem igénylik az egyszerűsített eljárással számukra is elérhető magyar állampolgárságot. A gyakorlatias megközelítés az uralkodó: román útlevelel ugyanúgy szabadon járhatnak-kelhetnek Európában, s minthogy „hiába van román vagy magyar útlevelel, látszik rajtuk, hogy romák, és úgy is kezelik őket”, nem sokat érnének a magyar útlevelel. Balogh György csíki konzul „örülne” az erdélyi magyar romák honosítási kérelmének, szerinte már többen folyamodtak az állampolgárságért. **7. oldal** ▶

## Félidőnél tart a magyar elnökség

▶ Módosították az Európai Unió tagországainak állam- és kormányfői pénteken befejeződött brüsszeli találkozásukon az EU alapszerződését, emellett állást foglaltak arról, hogy világszerte fontos volna biztonsági szempontból tesztelni az atomreaktorokat. Megszületett egy gazdasági-pénzügyi megállapodás is, amely az eurózóna számára stabilitási mechanizmus létrehozását teszi lehetővé. Az úgynevezett versenyképességi paktumhoz az euróövezet 17 tagországa mellett csatlakozott Románia is. Megtörtént a kapcsolatfelvétel a soros magyar EU-elnökség és a „szabadságukért harcoló líbiai felkelők” között. **2. oldal** ▶

## Nálunk is „ütött a Föld órája”

▶ Idén is elsötétítéssel emlékeztek az energiatakarékosság fontosságára a civil és kormányzati szervek világszerte március 26-án. Az egyórásra tervezett de-

monstráció több erdélyi városban is egész napos programmá bővült, egy percen át mindenhol a japán földrengés áldozataira emlékeztek a környezetvédők. **7. oldal** ▶



Elsötétítés Brassó központjában. Az egyórás akciót a Tanács téren tartották

## Valutaalap: hitelre új hitel

▶ „Lezárul egy kétéves korszak, amely nagy áldozathozattal követelt a lakosság részéről, de amely jótékony hatással lesz a jövőre” – fogalmazott Mihai Tănăsescu, Románia nemzetközi valutaalapi (IMF) főtárgyalója, miután a pénzügyminiszter jövöhagyta a hitelmegállapodás utolsó felülvizsgálata nyomán összeállított jelentést, illetve az újabb, elővigyázatossági kölcsön feltételeit. Az új hitel folyósításához Washington olyan követelményeket fogadtatott el a kabinettel, amelyek gyakorlatba ültetését az egymást követő kormányok két évtizeden át halogatták. A mostani hitelkeret eléri az ötmilliárd eurót. **4. és 6. oldal** ▶



## Röviden

## Alkotmányozás és nemzetegyesítés

Az új magyar nemzetpolitika gyakorlati megvalósításával kapcsolatos időszériú kihívásokat tekintette át Schmitt Pál és Tőkés László pénteken. A magyar államfő és a Kárpát-medencei Magyar Autonomia Tanács elnöke egyetértett abban, hogy az elszakított magyar nemzetrészek megmaradásának egyetlen garanciája a tényleges és teljes autonómia. Tőkés a találkozó után azt nyilatkozta: a most készülő új magyar alkotmányban folytatni kell a nemzetegyesítési folyamatot.

## Súlyom visszaadná a hatáskört

Súlyom László (képtünkön) egyetért a Venecei Bizottságnak azzal a véleményével, hogy Magyarországon az alkotmánybíró-ság kapja vissza teljes hatáskörét, és szerinte kár lenne, ha megszüntetnék az ombudsmani tisztségeket. A volt köztársasági elnök szombat reggel egy kolozsvári ren-



dezvényen értesült arról, hogy a Venecei Bizottság megküldte szakvéleményét a magyarországi alkotmányozásról.

## Megrongálták az Esterházy-szobrot

Ismét megrongálták Esterházy János mell-szobrát Kassán. Szombatra virradóan ismeretlen tettesek piros festékkel kenték össze a mellszobrot és talapzatát. A szobor felállítását szlovák részről többen is kifogásolták, s az avatónnepséget is incidens zavarta meg. Esterházy ugyanis 1957-ben „a cseh-szlovák nép ellenségeként” börtönben halt meg, jóllehet a háború előtt ő volt az egyetlen szlovákiai képviselő, aki a zsidótörvények ellen szavazott.

## Megatüntetés Londonban

Negyedmillió résztvevővel az utóbbi évtized legnagyobb megmozdulását tartották szombaton Londonban a konzervatív-liberális kormánykoalíció súlyos költségvetési megszorító intézkedései ellen. A tüntetést anarchista csoportok időnként erőszakba torkoló párhuzamos demonstrációi kísérték. E csoportok este több helyen összecsaptak a rendőrökkel, a sérültek és az őrizetbe vettek száma késő estére meghaladta a százat.

## Izrael válaszcsoportot ígér

Izrael kész „nagy erővel” válaszolni, hogy véget vessen azoknak a rakétatámadásoknak, amelyek a Gázai övezetből indulnak területére ellen – figyelmeztetett pénteken Benjámín Netanjahu izraeli miniszterelnök. Gideon Szaár oktatási miniszter a közrádióban elkerülhetetlennek nevezte, hogy a támadások miatt Izrael újabb nagyszabású hadműveletet indítson az övezet ellen.

## Kihalt az „Uljanov-ház”

Elhunyt Olga Uljanova, Vlagyimir Iljics Leninnek – eredeti nevén Uljanovnak –, az 1917-es forradalom vezérének unokahúga, az Uljanov család utolsó egyenes ági leszármazottja. A 90 éves Olga Lenin öccsének, Dmitrijnek a lánya volt. Hevesen ellenezte, hogy Lenin földi maradványait eltávolítsák a Vörös téren lévő mauzóleumból.

## Magyar elnökség félidejénél

Elégedett a félidejéhez érkezett magyar uniós soros elnökség időarányos teljesítményével Orbán Viktor. A pénteken Brüsszelben befejeződött EU-csúcstalálkozón fontos döntések születtek a gazdasági-pénzügyi stabilitásról, az atomerőművek biztonságáról és a líbiai helyzetről.

## ÚMSZ-összeállítás

Módosították az Európai Unió tagországainak állam- és kormányfői pénteken befejeződött brüsszeli találkozásukon az EU alapszerződését, emellett állást foglaltak arról, hogy világszerte fontos volna biztonsági szempontból tesztelni az atomreaktorokat. A kétnapos értekezletet követően – a mostani csúcson megszületett gazdasági-pénzügyi megállapodás mellett – Orbán Viktor magyar miniszterelnök a soros elnökség időarányosan kitűzött és elért céljai közül kiemelte az európai szabadalom ügyét, a nemek közti egyenlőség kérdését, az észak-déli infrastruktúra-összeköttetésekről született megállapodást, valamint az energiastratégiát is. A mostani csúcstalálkozón véglegesen döntöttek az uniós vezetők az EU alapszerző-



Herman van Rompuy, az Európai Tanács elnöke és Traian Băsescu Brüsszelben. Románia is csatlakozott a paktumhoz

dését módosító szövegről, amely mindazonáltal csak azt követően lép hatályba, ha az összes tagállamban ratifikálták is. A gazdasági és monetáris unióval foglalkozó cikkelybe új bekezdés kerül, amely az euró-zóna számára stabilitási mechanizmus létrehozását teszi lehetővé. Ez akkor vehető igénybe, ha elengedhetetlen ahhoz, hogy az euróövezet egészének stabilitása megmaradjon.

A csúcson keretében létrehozták az úgynevezett versenyképességi paktumot is, amelyhez a 17 euróország mellett hat, a zónán kívüli EU-tagállam is csatlakozott: Lengyelország, Bulgária, Románia, Lettország, Litvánia és Dánia. Magyarország, Csehország, Svédország és Nagy-Britannia kívül maradt a paktumon.

Az EU a legmagasabb szintű

nukleáris biztonságot kívánja fenntartani saját tagországaiban, és ezt sürgeti nemzetközi szinten közvetlen szomszédságában és világszerte is. Az állam- és kormányfők megerősítették az atomreaktorok állapot- és kockázatfelmérésének (stressz-teszt) szükségességét és fontosságát is. Nicolas Sarkozy francia elnök bejelentette: egyetértés volt abban, hogy

minden uniós erőművet alá kell vetni ennek a biztonsági felmérésnek. Hozzátette, azon reaktorokat, amelyek teszteredményei nem megfelelőek, be fogják zárni. Angela Merkel német kancellárral együtt fontosnak mondták azt is, hogy a kockázatértékelést még az idén lefolytassák, és annak eredményeit közöltegyék, megosszák a lakossággal. ◀

## A soros elnökség felvette a kapcsolatot a felkelőkkel

Megtörtént a kapcsolatfelvétel a soros magyar EU-elnökség és a „szabadságukért harcoló líbiai felkelők” között – jelentette be pénteken a magyar külügyminisztérium. Martonyi János, a magyar diplomácia vezetője az elmúlt héten Kairóban megbeszélést folytatott Ali Esszauival, a Líbiai Nemzeti Tanács külkapcsolatokért felelős tagjával. Ezzel kapcsolatban Orbán Viktor Brüsszelben azt emelte ki, hogy a bonyolult összefüggések között nem szabad szem elől téveszteni az alapvető célt: a nemzetközi beavatkozással emberek életét kell megmenteni.

## Téves adatok Fukusimáról?

## MTI

Japán illetékesek szerint téves az a korábbi bejelentés, amely szerint a sérült Fukusima-1 atomerőműben hirtelen nagyon megnőtt a radioaktivitás szintje, s az egyik reaktorblokkban a víz radioaktivitása tízmilliószorosra volt a szokásos normális szintnek. Helyi idő szerint tegnapra virradóan az erőmű üzemeltetői közölték: bár a kettes reaktorblokk turbina-csarnokának alsó részében lévő víz radioaktív, a kiugróan magas érték pontatlan. Egyes tisztviselők hozzáfűzték: a kiugróan magas értéket leolvasó dolgozó olyan gyorsan elhagyta a helyszínt, hogy nem végezte el az ellenőrző, második leolvasást. A hatalmas sugárzási adat nyomán az ott dolgozó szakembereket evakuálták. A kettes blokkban a levegő sugárzási szintje ezer millisievert, ami az ott dolgozóakra vonatkozó egészségügyi határérték négyszerese. Az ilyen erős sugárzás rendkívül veszélyes: káros hatással van a vérsejtekre, émelygést és hányást okozhat. Edano Jukio kormányzóvivő tegnap közölte, hogy a radioaktív víz szinte bizonyosan a március 11-i földrengéskor megsérült reaktor-magból szivárog. ◀

## Előretörnek a líbiai felkelők

## Hírösszefoglaló

Rendezési javaslatot tett a líbiai válság megoldására Franco Frattini olasz külügyminiszter egy tegnap megjelent lapinterjúban. A római elképzelés szerint Moammer el-Kadhafi líbiai vezető száműzetésbe vonulna. Frattini szerint most, hogy sem Európa, sem az ENSZ nem tekint elfogadható tárgyalópartnernek Kadhafit, nem lehet számításba venni olyan megoldást, hogy ő hatalmon maradjon. A líbiai harcokba sodródott felek közötti párbeszéd azonnali megkezdésére és tűzszünetre szólított fel vasárnap a pápa

is szokásos vasárnapi Úrangyala imádsága után.

Közben a líbiai felkelők tegnapra elérték el-Ukeilát, az utolsó várost a nyugatabbra fekvő, stratégiai jelentőségű Rasz Lanúf olajkikötő felé vezető úton, és sikerült ellenőrzésük alá vonni az Adzsdábija és el-Ukeila között fekvő Brega városát is, amely egy héten át a kormányerők kezén volt: a város fontos olajterminál. Ugyancsak a felkelők kezére került Rasz Lanúf, amely ugyancsak jelentős olajkikötő. A kormányerők folyamatosan vonulnak vissza Kadhafi szülővárosa, Szirt felé. ◀



„Tájkép csata után.” Lőszer- és jármőröncsok Adzsdábija városa mellett

## Kerékpáron a miniszterek

## ÚMSZ

Borbély László környezetvédelmi és erdészeti miniszter március 24-e és 26-a között részt vett a gödöllői informális környezetvédelmi miniszteri találkozón. A tanácskozáson szó volt az uniós tagországok vízpolitikájáról, az éghajlatváltozás nemzetközi vonatkozásairól, valamint a széndioxid-kibocsátás csökkentésének menetrendjéről. A vízzel kapcsolatos megbeszélésekbe civil szervezetek képviselői is bekapcsolódtak. A fórumon Borbély László hangsúlyozta, hogy az árvíz megelőzésben tavaly hathatós előrelépés történt: elkészült Románia közép- és hosszútávú vízgazdálkodási és árvízvédelmi stratégiája. „Tavaly a Környezetvédelmi Alapból 183 millió lejt fektettünk az árvízkarok utáni konszolidációs, illetve újjáépítési munkálatokba” – közölte a miniszter. Az uniós Duna-stratégia keretében Románia és Magyarország közösen kérvényezte a környezetvédelmi veszélyek fejezetének koordinátori szerepkörét. Március 25-én reggel a magyar környezetvédelmi miniszter kezdeményezésére a fórum résztvevői hat kilométeres biciklitúrán vettek részt Budapesten. ◀

# Meddig bírja Severin?

Cs. P. T.

► Várhatóan megfosztja ma párttagságától a Szociáldemokrata Párt (PSD) bukaresti szervezete Adrian Severint. Mint ismert, az EP-képviselőt azért sújtja ezzel a szankcióval az alakulata, mert korrupciós botrányba keveredett Brüsszelben. A *Sunday Times* brit lap leleplező cikke szerint Severin pénzért árult módosító indítványokat egy fiktív lobbicéget képviselő újságíróknak. A PSD elnöke, Victor Ponta múlt szerdán szólította fel a képviselőt, hagyja el a pártot és mondjon le európai parlamenti mandátumáról is.

A volt külügyminiszter többször is jelezte: nem hajlandó megválni megbízatásáról, „a végéig harcol igazáért”. Teszi ezt annak ellenére, hogy a szocialista frakció már a múlt héten kizárta, Martin Schultz frakcióvezető és Jerzy Buzek, az EP elnöke egyaránt felszólították, váljon meg mandátumától is.

„Az Európai Parlamentnek meg van kötve a keze. Nem áll módjában kizárni a testületből a képviselőket” – magyarázta tegnap lapunknak Winkler Gyula. Az RMDSZ-es EP-képviselő tájékoztatása szerint a brüsszeli törvényhozói testület tagjai származási országuk választási törvénye szerint nyernek mandátumot. „Az EP kidolgozta a képviselők etikai kódexét, de mandátumukhoz nem nyúlhat hozzá. A honatyák az országuk választási

hatóságától kapják megbízatásukat, Brüsszel ezt csupán megerősíti” – mondta Winkler.

Az EP-képviselő az RMDSZ nevében is fenntartja, hogy Adrian Severinnek le kellene mondania mandátumáról. „Szerintem nem képviselhet választókat az, akit Brüsszelben ilyen csúfosan kifütyültek” – jelentette ki a politikus arra utalva, hogy Severint képviselőtársai kifütyültek múlt szerdán az EP plénumában.

Liviu Dragnea, a PSD főtitkára szinte biztos abban, hogy a korrupciógyanúba keveredett EP-



Adrian Severin egyelőre hajthatatlan: az európai parlamenti képviselő nem akar megválni mandátumától

Fotó: Mediafax

## Hőst „fabrikálnak” Csibiből?

ÚMSZ

► Elítéli Csibi Barna tettét az Etnikumközi Kapcsolatok Hivatala is, a Markó Attila által vezetett intézmény által kiadott közlemény szerint a csíkszeredai adóellenőr egy mindenki számára megalázó és sértő módját választotta az 1848-as forradalom megünneplésének. Mint ismeretes, a Székely Gárda alapítója március 14-én Csíkszeredában, egy nyilvános rendezvényen jelképesen felakasztott egy Avram Iancu ábrázoló szalmabábút. „Úgy gondoljuk, hogy a hasonló gesztusok, még ha egyre ritkábbak is, a xenofóbia elmélyüléséhez, az intolerancia elterjedéséhez és agresszív politikai diskurzushoz vezetnek. A kilencvenes évek elejének hangulatát idéző incidensek semmiképp nem segítik azt a törekvést, melyet az RMDSZ és a magyarság az évek során alakított ki a többségi társadalom egészével, az együttműködés és párbeszéd eszközeivel” – szögezte le Markó Attila. Hozzátette: sajnálatosnak tartják, hogy

### A PSD utcánéval „rehabilitálná” Avram Iancu

„Nevezék el Sepsiszentgyörgy egyik utcáját Avram Iancuról, így bizonyítva, hogy a városvezetés nem ért egyet Csibi Barna akciójával” – javasolta a hét végén Horia Grama, a Szociáldemokrata Párt (PSD) Kovászna megyei parlamenti képviselője. Hozzátette: Antal Árpád sepsiszentgyörgyi polgármester etnikumközi vitákat szít azzal, hogy „elmagyarosítja” az utcaneveket, befektíti a román civil szervezeteket, és tetszése szerint biztosít finanszírozást ezeknek a szerveződéseknek. Horia Grama arra utalt, hogy Antal Árpád korábban gyűlöletkeltőnek nevezte a Kovászna, Harghita és Maros Megyei Románok Civil Fórumát, amely szerinte nem reprezentatív szervezet.

egy ilyen esemény publicitása olyan további feszültségekhez vezetett, amelyek okot adtak egyes politikusok körében arra, hogy a közvitában ismét felerősödjön a xenofób és kisebbségellenes hangvétel. „Félő, hogy a szenzációhajás média, mely túlzottan felkapta Csibi Barna gesztusát, akár ad hoc hőst vagy áldozatot fabrikálhat belőle, holott az általa elkövetett incidens mindössze egy büntetőjogi eljárásra ad okot, mint ahogy ez be is következett” – olvasható a közleményben.

Álláspontjuk szerint ez az incidens és az azt követő hangulatok nem kívánt árnyékot vet a magyar közösség egyik legjelentősebb ünnepére, és mint minden esetben, most is arra szólít fel, hogy közösen őrizzék meg az országban élő nemzeti közösségek a kölcsönös megbecsülésén, a bizalmon és a párbeszéd alapuló, hagyományossá vált viszonyt. A hivatal egyben elítél minden olyan próbálkozást, amelynek nyilvánvaló célja különböző közösségek egymás elleni uszítása. ◀

## Spanyol EP-képviselő a brit lap negyedik áldozata

Lebukott a *Sunday Times* negyedik áldozata is: a brit lap tegnap bizonyítékokat közölt arról, hogy egy spanyol európai parlamenti képviselő tanácsadói díjat fogadott el egy törvénymódosító indítvány benyújtásáért. Pablo Zalba Bidegain (spanyol Néppárt – néppárti frakciócsoport) a befektetési csalások áldozatainak kártalanításáról szóló irányelv megváltoztatásához járult volna hozzá.

képviselő lemond brüsszeli mandátumáról. „Hatalmas nyomás nehezedik Adrian Severinre az EP részéről, nem tudom, meddig fogja ezt még bírni. A párt mindenestre nem kényszerítheti arra, hogy megtegye ezt a lépést” – mondta a politikus.

Mint ismert, a román EP-képviselőre nehezedő nyomást az is növeli, hogy két – szintén a *Sunday Times* által leleplezett – brüsszeli honatyá, az osztrák Ernst Strasser és a szlovén Zoran Thaler már a múlt héten lemondott mandátumáról. ◀

## Szabadról marad Petcu

M. Á. Zs.

► Szabadról védekezhet Marius Petcu, a kenőpénz elfogadásán rajtakapott szakszervezeti vezető, mivel a fővárosi fellebbviteli bíróság elutasította az Országos Korrupcióellenes Igazgatóság (DNA) által megfogalmazott előzetes letartóztatási kérést. Amint arról lapunkban már beszámoltunk, a CNSLR-Frăția szakszervezet elnökét múlt csütörtökön érték tetten, amint 40 ezer euró kenőpénzt vett át egy üzletembertől. Kiszivárgott információk szerint az összeg egy nagyobb, 200 ezer eurós összeg részlete, amiért Petcu elintézte, hogy a Sanitas szakszervezet több mint 9 millió lejcs költségű továbbképzési és

pihenőközpontjának építési szerződését a kenőpénz adó üzletember cége nyerje meg. A DNA vádirata szerint Petcu 20 ezer eurót kapott havonta „szolgáltatásért”; 2011 februárjában, amikor a vállalkozó nem tudta készpénzzel honorálni a szakszervezeti vezető segítségét, egy 200 ezer eurós predeal villát íratott át a nevére.

Mint ismeretes, az Országos Feddhetetlenségi Ügynökség még február 16-án jelentette be, hogy tizenöt szakszervezeti vezető, köztük Petcu vagyonosodását is vizsgálja. Petcu szerint ez azért történt, hogy a vezetők ellen hangolja a szakszervezetek tagjait. Saját bevallása szerint családja vagyona „egy élet munkájából” származik. ◀

## Kampányol Boc és Blaga

ÚMSZ

► A Demokrata-Liberális Párt (PD-L) területi szervezeteinél tartott tisztújításokat „használgatják” az alakulat pártelnöki tisztjégre pályázók arra, hogy híveket gyűjtsenek a május 14-i tisztújítás előtt. Mint ismeretes, eddig Emil Boc miniszterelnök, a nagyobbik kormánypárt jelenlegi elnöke és Vasile Blaga, az alakulat főtitkára jelentette be indulási szándékát. A PD-L Hunyad megyei választmányi ülésén Emil Boc a kormány teljesítményét védte meg, szerinte az általa vezetett kabinet jól dolgozott, ennek jövőre érik be a gyümölcse, amikor a PD-L ismét szá-

míthat a szavazók bizalmára. Boc kihívója, Vasile Blaga az alakulat Argeș megyei küldötteit biztosította arról, hogy függetlenül a május 14-i választás kimenetelétől hű marad az alakulathoz, hiszen neki a PD-L-ben csak barátai vannak. „Az én ellenfeleim a szociáldemokraták és liberálisok között ülnek, velük kell megvívjuk harcunkat” – fogalmazott Blaga. A volt belügyminiszter megpróbálta Constantin Stroet, a Dacia gépkocsigyár igazgatóját is becserezni, többé-kevésbé viccesen megjegyezve, hogy ha a '90-es években hallgat tanácsára és csatlakozik a PD-L-hez, akkor Pitești nem úgy nézne ki, mint ma. ◀

## A romlás világi



A múlt héten egy európai parlamenti képviselő és egy szakszervezeti vezető megvesztegetésének híre (nem sokkal a vámosok tömeges leleplezése után) már-már globális témává emelte a

Ágoston Hugó

korrupció ügyét, eszmei régiókba a róla szóló hazai és nemzetközi vitát. Az oknyomozás elvezethet az egészen magas szintű „romlottság”, az állami korrupció kérdéséig. Egyik liberális román kollégája szerint Adrian Severin és két társa után lesznek mások is, nem kevesen, az európai törvényhozásban, akiket rövidesen korrupcióval vádolnak. Ezek szerint akár egyfajta összehangolt akcióról is beszélhetünk („összejátszás” a brit lap és okkult európai tényezők között?), amelynek célja lehet csirájában elfojtani az (euro)korrupciót, de célja lehet politikai manipuláció vagy bosszú is – mindkettőre bőven akad példa az „antikorrupció” színes-fordulatos történetében.

Severinék leleplezése azt mutatja – amit beavatottak régen tudtak, s a mindennapi emberek is sejtettek –, hogy a magas körökben „ugyanúgy mennek a dolgok”, mint a kis nemzeti szemétdombokon. Úgy mennek, mert ez a kor vadkapitalista szelleme: egy olyan rendszerben, ahol a siker esélye ritkán áll egyenes arányban a kockázattal, az érvényesülés legcélravezetőbb, olykor egyedüli módja a korrupció.

Romániában alvilági alakok és szakszervezeti vezetők annyira össze vannak fonódva a hatalom képviselőivel, hogy a becsületes adófizetők már nem is fiznek semmilyen reményt a leleplezésükhöz és megbüntetésükhöz. Tudják, hogy minél magasabb üzleti és állami/politikai szférákban történik a korrupció, annál nehezebb ellenőrizni – hiszen akiket kellene, azok ellenőriznek mindent. Ahol a hatalom „kikezdzhetetlen”, ott mindent elvisz, mindent beseper, mindent a maga körei számára sajátít ki – s lassan ezt már nem is tekinti korrupciónak, hanem a hatalomgyakorlás mintegy természetes velejárójának. És akinek minderről a pártvezetők jutnak eszébe meg a hatalom bebetonozódása, nem rugaszkodik el a valóságtól, példákat bőségesen talál mind Romániában, mind Magyarországon és máshol.

A folyamat öngerjesztő, kontrollját a demokrácia korrekt működése biztosíthatná. Am erre a hatalom is rájött – tudta eleve –, ezért hát minden eszközzel felfüggeszti, ellehetetleníti a demokrácia intézményeit, ellenőrző mechanizmusait; lerombolja az állam fékek és ellensúlyok rendszerére épülő alkotmányos berendezkedését, korlátozza az egyéni szabadságot, csorbítja az alapvető jogok (köztük a véleménynyilvánítás, a sajtószabadság) érvényesülését.

És – miután diverziós módon élére állt – elhítteleníti a korrupció elleni harcot. Az emberek többsége mindíg beveszi ezt, és sokára, nehezen ismeri be a tévedését. Amikor pedig ráeszmél (és be is meri vallani magának), amikor eljut a tiltakozásig, akkor rendszerint már késő.

Különböen is, ha lecserelek az aktuális hatalmat, aki a helyébe jön, előbb-utóbb ugyanazt teszi. A kör ördögi.

## Román lapszemle

Târgoviște városában 23 millió lejért építenek uszodát. A szerződést Elena Udrea fejlesztésügyi miniszter a hét végén írta alá, ezzel a Dâmbovița megyei fejlesztési projektek száma 33-ra emelkedett. (România Liberă) ► Victor Ponta szerint Romániának „öngyilkos viszonya” van a világ gazdasági nagyhatalmaival. (EVZ) ► Körülbélül tizenkétezer háziorvos tevékenykedik Romániában, számukart Cseke Attila egészségügyi miniszter szerint csökkenteni kellene. (EVZ) ► A fővárosi Hotel Grivița az összeomlás szélén áll. Korábban a román zenei világ legkiválóbbjai szálltak meg a szállodában, ahol George Enescu is rendszeresen koncertezett. (Adevărul)

# Kölcsön – és elkötelezettség

Románia újabb kölcsönt kap a Nemzetközi Valutaalaptól (IMF) és az Európai Bizottságtól. A mostani hitelkeret eléri az ötmilliárd eurót.

**Bogdán Tibor**

► A román illetékesek szerint az ország ez alkalommal csak úgynevezett elővigyázatossági kölcsönre kötött szerződést az IMF-fel, ami gyakorlatilag azt jelenti, hogy Románia csak végszükség esetén hívja le a rendelkezésére álló összeget, akkor, ha váratlanul megromlana a gazdasági helyzet. Gheorghe Ialomitjanu pénzügyminiszter szerint azonban ez kevésbé valószínű.

**2012 = 2008**

Az IMF romániai küldött-ségének vezetője, Jeffrey Franks „csaknem egészében pozitívnak” mondta az ország „első évtizedben folyamatosan javuló gazdasági mutatóit”, ami „szerény gazdasági gyarapodásra” nyújt reményt, Emil Boc kor-

nagy jövőre elérheti a 2008. évi színvonalat.

**A lakosság még nem örülhet**

A hazai és nemzetközi szakértők abban egyetértettek, hogy a válság esetleges vége még semmiképpen sem hat ki a lakosság anyagi helyzetére, a gazdasági növekedés még nem csapódik le a gazdasági pénztárcákban. Ennek első jelei jó esetben is valamilyen mutatóknak majd meg. Ennek azonban természetesen számos előfeltétele van, ezeket az IMF-fel megkötött újabb hitelszerződés, illetve a román kormány ezzel kapcsolatos szándéklevelé tartalmazza. Az újabb kölcsön folyósításához a nemzetközi pénzügyi intézmény követelményeket fogadtatott el a kabinettel. Olyan célkitűzésekről van szó, amelyek gyakorlatba ültetését az egymást követő kormányok két évtizeden át halogatták.

Bocék vállalásai nyomán idén is csökkennek majd az állam kiadásai, a cél a há-

romszázalékos államháztartási deficit elérése. Ennek megfelelően folytatódik a szigorú bérlépolitika, a szociális ráfordítások korlátozása. Utóbbi intézkedések közé tartozik a kórházi ágyak 5700-zal történő csökkentése. A kormány felülvizsgálja az ingyenes gyógyszerek 2008-ban összeállított listáját is, az olcsóbb gyógyszeres termékek bevezetésére törekedve. Az egészségügyi rendszer reformjába bekapcsolódik a Világbank is, amely a hazai illetékesekkel közösen felszámolja majd a „lényegtelennek mutatózó kiadásokat”.

A kormány ugyanakkor javítja az adók behajtását, fokozottabban törekszik az adócsalások megelőzésére, megadóztatja a törvénytelen úton szerzett vagyont. Utóbbi intézkedés román kormányilletékesek véleménye szerint az adófizetők 1-2 százalékát érintené.

**Karcsúsodó állami szektor**

Az elkövetkező időszakban is folytatódik az állami

szektor karcsúsítása, ami mindenképp a vasúti szállítás érinti.

Amennyiben a román államvasutaknak nem sikerül versenytárgyalások útján külső kivitelezőnek átadnia a karbantartási munkákat, akkor összesen 7000 folyó-kilométernyi vasúti szakaszon szűnik meg a forgalom – ez a teljes hálózat 30 százalékának felel meg.

A román vasútvonalak összhossza egyébként 20 210 kilométer, ebből 17 691 a vasúttársaság fennhatósága alatt áll, 2519 kilométer pedig magántársaságok tulajdonában van.

De eladásra került a vasúttársaság teherszállító részvénycsomagjának kisebbségi részvénycsomagja is, a teljes privatizációról a piac függvényében döntenek majd.

A CFR tevékenységének javítására vonatkozó stratégiai terv értelmében 25 százalékkal csökkentik a veszteségeket. A CFR idei költségvetését 748,3 millió lejben állapították meg, ez 39 százalékkal kevesebb a tavalyinál, amikor egyébként a vasúttársaság vesztesége

meghaladta az 1 milliárd lejt. Igaz, a kormány a vasúti és általában a közszállítás segítségére siet azzal, hogy lehetővé teszi mind a román államvasutak, mind a bukaresti metróvállalat, illetve közszállítási vállalat számára azt, hogy idén az inflációs rátát meghaladó arányban emelje szolgáltatásai díjszabását. Igaz, hogy a jövőben külön e célra megalakítandó hatóság ellenőrzi majd tevékenységüket.

De az újabb kölcsön biztosításához a kormánynak egyben konkrét intézkedéseket kellett ígérnie arra vonatkozóan is, hogy a villamosenergia, illetve a földgáz esetében az állami vállalatok által aláírt kétoldalú szerződések áttekinthetőek legyenek, és mellőzzenek mindenfajta diszkriminációt, illetve kötelezettséget kellett vállalnia arra vonatkozóan, hogy ha idén sem sikerült megalakítania a két nagy energetikai vállalatot – az Electrat és a Hidroenergeticát –, akkor áruba bocsátja néhány energetikai társaság többségi részvénycsomagját. ◀

## Tárgyalják a romagyilkosság-sorozat perét

Régen előzött meg ekkora érdeklődés bírósági pert Magyarországon, mint a romagyilkosságok hétvégén, Budapesten elkezdődött büntetőügye.

**Gy. Z.**

► Négy férfi ül a vádlottak padján, előre kitervelten, aljas indokból, több emberen, részben sok ember életét veszélyeztetve, részben 14. életévét be nem töltött személy ellen elkövetett emberölés büntetetté és más bűncselekményeknek a vádjával.

**Kommandósok gyűrijében**

A vádlottak 2008-ban és 2009-ben kilenc helyszínen támadtak meg romákat, összesen 78 lövést adtak le, továbbá hét helyszínen összesen tizenegy Molotov-koktél hajítottak el. A bűncselekményekben a hat halálos áldozaton kívül ötven életveszélyesen megsérültek; összesen 55 ember testi épségét veszélyeztették. A nyári ítélezési szünetig 34 napon át tárgyalja az ügyet a Mészáros László vezette bírói tanács. A tervek szerint 165 tanút és 30 szakértőt hallgatnak meg a bíróság legnagyobb, száz főt befogadó termében, amelybe csak előzetes regisztráció és tűzszervezési átvizsgálás után lehetett pénteken, az első tárgyalási napon belépni, az újságíróknak pedig előzetesen akkreditálni kellett magukat. A vádirat szerint az első, második és harmadrendű vádlott 2007 végén, 2008 elején hatá-

rozta el, hogy mivel szerintük az igazságszolgáltatás nem megfelelően látja el feladatát a romák által elkövetett bűncselekmények nyomán, ezért fegyveres támadásokat hajtanak végre a romák által lakott házak ellen, hogy ezáltal félelmet keltsenek az ott élőkben, illetve a társadalomban „felhívják a figyelmet a problémára”. A négy vádlottat pénteken golyóálló mellénnyel felszerelt kommandósok kísérték a Pest Megyei Bíróság épületébe. A rendőrség aznap már kora reggel forgalomkorlátozásokat vezetett be a környéken, a bíróság hátsó bejáratához vezető utat le is zárta.

**Logisztikai segítség?**

K. Árpádot, K. Istvánt, P. Zsoltot és Cs. Istvánt 2009. augusztus 21-én egy debreceni szórakozóhelyen fogták el. A Nemzeti Nyomozó Iroda százánál több tagú külön nyomozócsoportja kilenc bűncselekmény ügyében folytatott eljárást: 2008. július 21-én Galgagyörkön, augusztus 8-án Píricsén, szeptember 5-én Nyíradonyban, szeptember 29-én Tarnabodon, november 3-án Nagycsécen, december 15-én Alsózsoltán, majd 2009. február 23-án Tatárszentgyörgyön, április 22-én Tiszalókon, augusztus 3-án Kislétán támadtak ro-



Az igazságszolgáltatás (fél)körében. Biráik előtt a magyarországi romagyilkosságok elkövetői Fotó: MTI

mákra. A kislétai és a tiszalóki bűncselekményben egy-egy ember halt meg, míg Nagycsécen egy testvérpár, Tatárszentgyörgyön pedig egy 27 éves férfi és ötéves kislánya vesztette életét.

Az Amnesty International (AI) szerint a romák elleni támadássorozattal vádolt négy férfi perének azt a határozott üzenetet kell küldenie a társadalom számára, hogy a roma közösségeket meg kell védeni a rasszista indítékú erőszakos támadásoktól és zaklatásoktól. A jogvédő szervezet fontosnak tartja azt is, hogy az áldozatok és családjaik számára igazságot és jóvátételt szolgáltatassanak. Ez azt is kifejezné, hogy a gyűlölet-bűncselekmények nem tolerálhatók Magyarországon

– tette hozzá az AI. A bűncselekmények közös motívuma, hogy rendszerint éjszaka, a falu – vagyis a cigánysor – szélső házánál követték el őket. A szemtanúk rendszertelenül idegen terepjárót láttak a környéken. Az egyik vádlott, Cs. István korábban a katonai elhárításnak dolgozott, és egyes feltételezések szerint logisztikai segítséget kaptak volna tettük megszerzéséhez, ezt azonban hivatalos részről cáfolják.

**A bűnlajstrom**

2008. július 21-én a Pest megyei Galgagyörkön kevésbé ismert helyen rálöttek három, romák lakta családi házra. Az ablakokon keresztül le-

adott több lövedék a falba fűrődött, de személyi sérülés nem történt.

2008. augusztus 8-án a Szabolcs-Szatmár-Bereg megyei Píricsén Molotov-koktélakat dobta romák által lakott házra, és egy közepes korú nőt, amikor kilépett az utcára, lábon lőttek.

2008. szeptember 4-én a Hajdú-Bihar megyei Nyíradony–Tamásipuszta egyik házára lőttek rá. Személyi sérülés annak ellenére nem történt, hogy a szobában, amelynek ablakát lövés érte, két felnőtt és négy gyermek aludt.

2008. szeptember 29-én a Heves megyei Tarnabodon a hajnali órákban lövéseket adtak le és Molotov-koktélakat hajítottak családi házakra.

Személyi sérülés nem történt.

2008. november 3-án a Borsod-Abaúj-Zemplén megyei Nagycsécen ismeretlen tettesek Molotov-koktélakat dobta és rálöttek két, egymással szemben lévő családi házra; a támadásban egy 43 éves roma férfi és egy 40 éves roma nő életét vesztette.

2008. november 19-én Pécsen egy jugoszláv típusú kézigránót dobta egy roma család által lakott házba. A gránát az ágyra esett, és felrobbant, aminek következtében a helyiségben tartózkodó férfi és élettársa meghalt, két kiskorú gyermekük megsebesült.

2008. december 15-én a Borsod-Abaúj-Zemplén megyei Alsózsoltca romatelepen egy 19 éves fiatal ember fát vágott az udvaron, amikor kétszer rálöttek. A férfi életveszélyesen megsérült, életét csak sűrűlt a lövedék.

2009. február 22-én a Pest megyei Tatárszentgyörgyön éjjel feltehetően Molotov-koktélból tűz ütött ki egy roma család házában. A tűzből menekülő apát és 5 éves kisfiát lelőtték, hatéves kislánya súlyos sérüléseket szenvedett.

2009. április 22-én este a Szabolcs-Szatmár-Bereg megyei Tiszalókon lelőttek egy házából kilépő közepes korú roma férfit, aki a helyszínen életét vesztette.

2009. augusztus 3-án a Szabolcs-Szatmár-Bereg megyei Kislétán fegyveres támadásban meghalt egy 45 éves roma asszony, 13 éves lányát súlyos sérüléssel szállították kórházba. ◀



## Lap-top

**A nap címe.** Adrian Severin makacssága jellemző a román politikára, *Cotidianul*.

**Magyarázat.** A megállapítás voltaképpen egy világlaptól, a *The Economist*től származik. Annak is egy blogjáról. Akit legutóbb kifütyültek az Európai Parlamentben, a román politikus diplomata Adrian Severin ragyogó karriert futott be, EBESZ-elnökké választották, és 2007-től, Románia csatlakozása óta euroképviselőként tevékenykedett, a szocialista frakció alelnöke volt. Olyan olvasókként, akik (az emberiség kilencvenkilenc százalékától eltérően) nem értették meg pontosan a történeteket, két kis agályt fogalmazunk meg: 1. vajon tényleg annyira bizonyító erejűek az angol újságírók beugratásai, hogy ha a képviselőt nem is, az ártatlanság véelmét azonnal felfüggesztették?, 2. ha ugyanaz, ami kiderült Severinről (hogy tehát „tanácsadásért” és a törvényhozás érdekelt, büns befolyásolásáért pénzt vett el), kiderül még harminc euroképviselőről, akkor mind mennek a búsba? Ettől függetlenül a *The Economist* naplóírójának igaza van: „Ez a makacsság tipikus a román politikában, ahol a sajtó imádja kitémadni a korrupt politikusokat, de ennek ritkán van eredménye. A korrupciós vádak miatti lemondások úgyszólván ismeretlenek Romániában, a megvesztegetési botrányok pedig annyira megszokottak, hogy ritkán jutnak el a nemzetközi híradásokba.”

**Gigi elkerülte a csapdát.** Jó későre tudtuk meg a *Gândul*ból, de legalább megtudtuk, hogy saját elmondása szerint Gigit (a piperai Becalit) is meg akarták környékezni Brüsszelben, fogadna el csúszópénzt lobby címén. Véleményünk szerint a merénylők terve azért nem sikerült, mert 1. Gigi nem tudja (felfogni), hogy mi az a lobby, 2. úgyszólván ott Brüsszelben soha, amikor szavaznak. Ettől persze Gigi egy római jellem marad.

**A nap álhíre.** Adrian Severin elmondta, hogy miután megnyeri a pert a *Sunday Times* és az Európai Parlament ellen, az uniós törvényhozási fórumtól minden napra 24 ezer euró kártérítést kér majd. (Továbbá az elnöki széket.)

### Minden napra egy mondat

„Mire való a pénz, ha nem arra, hogy jobbá tegyék vele a világot?” Elizabeth Taylor

## Balkanizmus



Horváth István

## Tulajdonok összege

Kossuth mint szónok valóban rendkívüli tünemény volt, sőt még ezzel sincs megmondva minden. E téren ő az volt, amiről az ember azt szokta hinni, hogyha megengedi is, miszerint lehetett volna hozzá hasonló, de lehetetlennek tartja, hogy lehetett volna nálánál nagyobb.

Ő bírt azonban tulajdonok összegét, melyek a nagy szónokot alkotják, azokból benne semmi sem hiányzott, sőt mindegyik a maga legtökéletesebb minőségében találkozott össze benne. Hangja bírt a csalóány lágysága s édességével, s a mennydörgés megrázó erejével. Arca, alakja prófétai, s midőn beszélt, valóságos géniuszok tetsztek.

Azon emberek, kik amaz idő szellemét nem ismerik, olvasva mai napra egynemely beszédét, némely helyeit közönségesnek, sőt naivnak találják. Különösen mikor a vidékre izgatni, lelkesíteni ment, s műveletlenebb néptömeghez vagy katonákhoz beszélt, beszédének egynemely frázisa a mai higgadt, számítógépes elme előtt csaknem kicsinyesnek, gyermekesnek látszik.

De éppen abban állott nagy ereje, hogy minden osztálynak, népnek eltalálta legbensőbb vágyait, érzését s lelkének leggyöngédebb húrjaiba kapott mindjárt a megszólításnál; németet, olaszt, magyart, angolt egyaránt elragadt.

Láttam Debrecenben egy csapat Lehel-huszárt, midőn felszerelve, táborba indultok előtt a kormányzói laknál fölállították, s Kossuth föl s alá járva előttük, honvédsipkában, rövid beszédet intéze hozzájuk.

Vajda János: *A forradalom szónokai, az Egy honvéd naplójából című kötetben*

SZELLEMLÉPÉZÉS

## Nándorfehérvár

Lurkós falusi éveimet faggattam a napokban, és azokat a magyar nótákat is kerestem, amelyeket a népdalok mellett tanultam a legényektől. Meghökkenett, mi jött ki elsőnek:

„Szomorúan szól a magyar nóta / De másképpen ugyan hogyan szólna?...”

Az idősebbek közül talán sokan ismerik a folytatást is: „Én nem tudom, mi van ezzel a néppel / Sírva vigad már a magyar régen”.

Aztán a befejezés: „Összeverem mégis a bokámat, / Süveggel befedem orcámat, / Nem akarom, ne tudják, ne lássák / Két szememnek a sűrű-sűrű könnyhullását!”.

Most is összerendezem, amint leírom. Pedig nem vagyunk mi ennyire búsmagyarok, csak szeretjük ilyenek mutatni magunkat. Azt hisszük, meghatunk vele valakit. Nem hatunk meg senkit. Ellenkezőleg, a sok panasszal egyre szánalmasabbak vagyunk, és elfordulnak tőlünk azok is, akik amúgy mellénk állnának. Példáért nem kell a messzi múltba menni, akad számtalan napjainkban is.

Lám, Brüsszelben sem megyünk semmire a sérelmi politizálással. A fejlettebb demokráciák a hátukat mutatják, kiröhögnek, mert nem szeretik a vádaskodást, az egymásra-mutogatást. Azt mondják: ha bajunk van mások nyelvtörvényével, pofozkodásával, forduljunk a strasbourgi Emberi Jogok Európai Bíróságához.

Sírva vigadásunk oka elsősorban Mohács, Világos, Trianon. Széchenyi azt írja Mohácsról: „Némelyek azt hiszik, ott van koporsója minden scythia fénynek. Én azt hiszem: okos ember nem néz annyira háta mögé, mint inkább maga elibe, s elveszett kincse sirtása helyett inkább azt tekinti s vizsgálja, mit menthet meg, s lassankint többet szerezni iparkodik”. A „legnagyobb magyar” életpályája, az általa elindított és megvalósított megannyi gazdasági és társadalmi változás ékesen bizonyítja, hogy ez a helyes út.

A siránkozás a tehetetlenség igazolása. Kudarcainkat másra kenni sokkal könnyebb, mint saját hibáinkkal kritikusan szembe nézni. Talán ezért is van olyan sok gyászünnepe, ami lehúzza az embert és azt sugallja, hogy nekünk úgysem sikerül semmi! Pedig sok minden sikerült. (Még a magyar uniós elnökség is sikerülhet, ha nem bagatellizálják el...)

Am sikereinkről a szükségesnél kevesebbet beszélünk, s azt sem ünnepeljük, amit egész Európa velünk ünnepelne. Mint például Hunyadi János világraszóló nándorfehérvári diadalát (555 éve történt!).

Vagy mégis? Nemrég Lezsák Sándor javasolta a magyar parlamentben, hogy a fehérvári diadal legyen nemzeti emléknap.

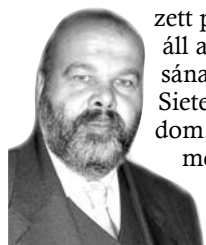
Ha megengedi a képviselő úr: Nándorfehérvár inkább ünnep legyen, Mohács pedig emléknap!



Sike Lajos

# A decentralizáció szakítópróbája

A Csíkszeredai Megyei Sürgősségi Kórház tizenhét osztályvezetője levélben kérte az intézmény orvosi igazgatójának, Csíki Csongornak a leváltását. A kórház igazgatótanácsa a héten dönt a kérdésről. Az osztályvezetők Csíki doktor sértő magatartását kifogásolják, valamint azt, hogy a vezetőség versenyvizsgát készül kiírni az osztályvezetői tisztségekre. Megítélésük szerint ez törvénytelen eljárás lenne, és kizárólagos célja az, hogy megrostálja a kórház és a helyhatóság vezetése iránt nem lojális osztályvezetőket. Borboly Csaba, a megyei tanács elnöke értetlenkedve fogadta az osztályvezetők „lázadását”, és az orvosoknak küldött elektronikus levelében közvetve hálalansággal vádolja őket, amiért nem örülnek a kórház fejlesztésére szerzett pénznek, ugyanakkor kiáll a versenyvizsga megtartásának szükségessége mellett. Sietek leszögezni, nem tudom, kinek van igaza a medikális igazgató és az osztályvezetők konfliktusában, s némi cinizmussal azt is mondhatnám, hogy csak má-



Székely Ervin

sodlagosan érdekel, mert van a kérdésnek egy sokkal fontosabb vonatkozása, mint Csíki Csongor vagy az osztályvezetők székeinek a stabilitása. Amiért ez az eset túlnő a helyi érdeklődésre számot tartó híreken, annak oka az, hogy első alkalommal bizonyosodhat be (vagy nem) az, hogy a decentralizáció az államszervezés magasabb fokát jelent-e, mint a központi igazgatás. Csíki Csongor tehát – vélhetően akarata ellenére – a puding próbájává vált.

A decentralizáció hívei két évtizede azt hangoztatják, hogy a helyi közintézmények igazgatását azért kell – a szubsidiaritás elve alapján – közelebb vinni az állampolgárhoz, vagyis a helyhatóságokhoz, mert azok egyrészt tájékozottabban döntenek, mint a fővárosi bürokraták, másrészt pedig felelősebben járnak el, hiszen határozataik következménye közvetlenül visszahat rájuk, négyévenként az állampolgárok előtt kell számot adniuk tevékenységükről. A központosított államszervezés kritikáját ugyanakkor messzemenően igazolta a gyakorlat, hiszen a dekoncentrált

intézmények vezetését Bukarestből általában politikai alapon osztogatták, az arra érdemes kádereknek, nem sokat törődve alkalmasságukkal.

A decentralizáció mégis mind a mai napig többnyire írott malaszt maradt. Bár a kormány ritkán mulasztja el hangoztatni elkötelezettségét, a gyakorlatban nem sokat tett a központi közigazgatás lebontása érdekében. Ennek oka az, hogy a kormány megcsappant társadalmi támogatottságának körülményei között nem mondhat le a helyi intézmények politikai befolyásolásáról és ellenőrzéséről. A vidéki intézményvezetőktől és egyedáruságoktól várják majd a kampányban a plakátokat, autóbuszokat, vödröket és szalámikat. Annál dicséretesebb, hogy az egyetlen üdítő kivételt az Egészségügyi Minisztérium szolgáltatja, amelyek – olykor a helyhatóságok akarata ellenére – átadta a kórházak jelentős részét az önkormányzatoknak. Az, hogy mi történik a jövőben ezekben az intézményekben, nagymértékben előrevetíti egy későbbi – remélhető – decentralizáció esélyeit.

**A döntéstől most nemcsak a jó munkavégzéshez elengedhetetlen nyugodt légkör helyreállítása függ.**

A decentralizáció azonban önmagában nem csodaszer. Ha a központi politikai elvű kinevezéseket a helyi politikai elvű kinevezések váltják fel, akkor az állampolgár szempontjából semmi sem történt. A lakossági szankció – vagyis a helyhatóság leváltása – pedig csak akkor hozhat eredményeket, ha az új önkormányzat nem folytatja a régiék gyakorlatát, amit viszont nehezen tehet meg, hiszen joggal mondhatja azt, hogy nem köteles eltérni az előző rezsim aktivistáit, következetesen hozza a sajátjait – és a ciklus újraindítását.

Hargita Megye Tanácsa és az intézmény vezetésének a felelőssége ezért igen nagy az ügy kezelésében. Hajlandók lesznek-e érdemben foglalkozni a tizenhetek kérésével, vállalják-e a párbeszédet a tiltakozókkal, vagy pedig reflexből és erőből oldják meg a kérdést? Ettől a döntéstől most nemcsak a jó munkavégzéshez elengedhetetlen nyugodt légkör helyreállítása függ a Csíkszeredai Megyei Sürgősségi Kórházban, hanem egyszersmind az, hogy a helyi vezetők megértették-e a decentralizáció lényegét és a hatalom gyakorlását alárendelik-e az állampolgár érdekeinek.

# Valutaalap: hitelre hitel

Hírösszefoglaló

► „Lezárul egy kétéves korszak, amely nagy áldozathozattal követelt a lakosság részéről, de amely ugyanakkor különösen jótékony hatással lesz a jövőre nézve” – fogalmazott pénteken Mihai Tănăsescu, Románia valutaalapi (IMF) fő-tárgyalója, miután a washingtoni pénzügyi intézet jóváhagyta a hitelmegállapodás hetedik és egyben utolsó felülvizsgálatának jelentését, illetve az újabb, ezennel „csupán” elővigyázatossági kölcsön feltételeit. A szakember szerint a nemzetközi közösségek úgy ítélik meg, az elmúlt két év erőfeszítéseinek köszönhetően a régióban ma Románia rendelkezik a legjobb kilátásokkal.

## Nem tettünk meg mindent

A szigorú karcsúsítási politika ugyanakkor még nem érhet véget, Jeffrey Franks, az IMF romániai küldöttségének vezetője rámutatott: a fiskális konszolidációt folytatni kell, különös tekintettel arra, hogy akadozik az uniós alapok lehívása, ráadásul a közkiadások egy része is alacsony határfokú intézkedésekre megy el. Franks szerint a március 30-án lezáruló kétéves kölcsönmegállapodás keretében Ro-



A kétéves áldozatnak pozitív eredménye lesz – nyugtató Mihai Tănăsescu, Románia IMF-képviselője

mániának sikerült teljesítenie három fő célt: a makrogazdasági egyensúly helyrebillentését, a reformfolyamat elkezdését és egy bankkrízis elkerülését. „A válság nehezebb részén túljutottunk. Összességében pozitív a következő évek forgatókönyve” – fogalmazott a szakember, aki ugyanakkor józanságra intett, hozzátéve: „be kell ismernünk, hogy nem tettünk meg mindent.” A reformfolyamatot akadályozó tényezők közül

a küldöttségvezető az infrastruktúra rossz állapotát és az oktatási rendszert emelte ki.

Hogy az „IMF-szigor” mennyire nem ért véget, jól mutatja az ING Bank elemzőinek napokban közzétett vélekedése, amelyben arra figyelmeztettek, hogy az új valutaalapi megállapodást befagyaszthatják Washingtonból, ha a képviselőház átengedi a törvénykezdeményezést, amely lehetővé tenné az alapélelmiszerek áru-

forgalmi adójának (TVA) csökkentését. Mihai Tănăsescu elmondta, hogy az IMF-fel megkötött újabb hitelmegállapodás mellett Románia várhatóan májusban az Európai Unióval is aláír egy 1,4 millió euró értékű kölcsönszerződést, a Világbank pedig 0,4 milliárd euróval járul hozzá az összesen 5,4 milliárd euró értékű többoldalú elővigyázatossági hitelkerethez, amely a korábbihoz hasonlóan szintén két évig érvényes.

## Ok a bizakodásra: az erős lej

Az új hitelmegállapodásoktól a román kormány, csakúgy, mint a nemzetközi pénzügyi intézetek tárgyalói többek között azt várják, hogy javítsa az ország „bizalmi mutatóit” – nekik most kapóra jött a lej néhány hete megfigyelhető tartós erősödése. „A lej erősödése a Romániával szembeni elismerésként értelmezhető a befektetők részéről” – vélekedett Jeffrey Franks, aki ugyanakkor rámutatott arra, hogy az ország irányába tartó tőkemozgás sokkal erősebb, mint az innen kifele áramló. A szakember a Mediafaxnak leszögezte, az IMF bizik abban, hogy a Román Nemzeti Bank a jövőben is helyes döntéseket hoz és ezzel sikerül az inflációt a kellő mederben tartania.

Jeffrey Franks nyilatkozataira reagálva tegnap Emil Boc román miniszterelnök kifejtette, az IMF képviselőinek vélekedései megerősítik a tényt, hogy Romániában jó irányba haladnak a dolgok. Az ország hitelezőinek (IMF, Európai Unió, Világbank) elemzésére hivatkozva ismételt hangsúlyozta: idén 1,5 és 2 százalékos között lesz a gazdasági növekedés, amelyet 2012-ben 4-4,5 százalékos erősödés követ majd. ◀

## Határtalan befektetések

Sike Lajos

► Sikerrel zárult az OTP Bank Szatmárnémetiben tartott hetvégi befektetői konferenciája, amelyen számos üzletember, gazdaságpolitikus, vállalkozó és önkormányzati képviselő szólalt fel. Kétszáznál több közös pályázatról számolt be a romániai Bihar, illetve a magyarországi Hajdú-Bihar megyék között a határromániai oldalán levő bihari határmenti együttműködési iroda vezetője. Livia Banu nem hallgatta el, hogy a még mindig jelentős bürokrácia miatt gyakran csúszik a pályázatok kivitelezése. Érdekes jellegzetességre világított rá előadásában Králik Lóránd: az önkormányzatok nem élnek a kötvények kínálta lehetőségekkel. Az Országos Tőkepiaci Felügyelet biztosja igyekezett felhívni a figyelmet arra, hogy az értékpapírok a banki hitelnél kedvezőbb finanszírozási lehetőségeket biztosítanak a helyhatóságok számára. Ilyes Gyula, Szatmárnémeti polgármestere a határmenti város fejlődési-beruházási lehetőségeiről értekezett, Pataky Csaba alprefektus a szatmári repülőtér korszerűsítéséről beszélt – kiemelve azt, hogy a légitikítő az országban elsőként kapta meg a schengeni működési engedélyt. ◀

## A tömbmagyar megyék a legszegényebbek

ÜMSZ

► *Kisebbségi jogok és regionális fejlesztés a Kelet-európai térségben* címmel szervezte meg a hétvégén a kolozsvári Mikó Imre Jog- és Közgazdaságtudományi Szakkollégium idei szakmai napjait. Az egyik leggyakorlatiasabb ismereteket közlő és egyben legkényelmetlenebb kérdéseket feszegető előadást Csutak István fejlesztéspolitikai szakértő tartotta.

„Az egy főre jutó jövedelmek esetében mind a bruttó mind pedig a nettó jövedelmi rangsorban az utolsó három helyen a magyarok által nagy arányban lakott megyék vannak az Országos Statisztikai Intézet adatai szerint. A magyar emberek átlagjövedelme kullog az országos rangsor végén. Még pontosabban fogalmazva, a magyarok tíz- és százszázreinek alacsony élet-színvonalát, csökkenő életminőségét hordozzák ezek az adatok” – fejtette ki előadásában Csutak. Legújabb dolgozatát ismertető – a tőle megszokott fanyar stílusban tartott – előadásával a fejlesztéspolitikai szakértő hangsúlyozta: nemcsak a Székelyföld, de a Partium esetében is ki kellene dolgozni egy átfogó fejlesztési programot. Mint elmondta, az elmúlt év-

tized alatt számtalan fejlesztési stratégia, terv, koncepció készült. „A gyönyörű célkitűzések ott árválkodnak magukban. Senki meg nem saccolta, hogy mennyi pénzből, mennyi idő alatt lehetne tető alá hozni a nagyszerű elképzeléseket. Ez a munka egyrészt mérhető mutatókat tartalmaz a 2013-ban véget érő Európai Unió költségvetési időszakra, másrészt jelzi már a 2014–2020 között várható trendeket is. És teszi mindezt egy átlátható pénzügyi tervvel, melynek tekintélyes a végösszege” – állapította meg Csutak István, aki számszerűsítette is az összeget: másfél milliárd euró 2013-ig.

A Mikó Imre születésének századik évfordulója alkalmából szervezett kolozsvári rendezvénysorozat keretében Dávid Gyula Mikó Imre életét és munkásságát mutatta be. Czika Tihamér, a szakkollégium egyik alapító tagja a szervezet név-változtatását indokolta. Előadást tartottak többek között Vákár István, az állami vidékfejlesztési hivatal kolozsvári igazgatója, Varga Attila parlamenti képviselő, Kolombán Gábor, Fábrián Gyula, Bíró Biborka, Horváth Gyula, Vincze Mária és Horváth Réka egyetemi oktatók. ◀

## Menedzserképzés ingyenesen

Antal Erika

► Szerteágazó gazdasági szakismeretekről tartanak ingyenes képzést Marosvásárhelyen vállalatvezetőknek, alkalmazottaknak, illetve a közeljövőben saját vállalkozást indító személyeknek egyaránt. Az Európai Unió támogatásával indított hároméves projekt első szakaszában a magánvállalkozás témakörében szerveznek szakmai konferenciákat – melyekre mintegy 240 jelentkezőt várnak Hargita, Kovászna, Maros, Brassó, Fehér és Szeben megyékből. A második évben 55 érdeklődő vehet részt egyetem utáni képzésben, illetve további száznak biztosítanak kurzusokat a szervezeti innováció és hatékonyságnövelés, a marketing és kommunikáció, a fenntartható fejlődés és környezet, valamint a promóció területén. A harmadik évben ugyancsak szakképesítő, egyetem utáni tanfolyamokra várják a jelentkezőket.

A projektet menedzselő Benkő Tibor Csaba, a Hargita Megyei Kereskedelmi és Iparkamara, valamint a Romániai Árubörze igazgatója felhívta a figyelmet: ajánlatos kihasználni a képzések nyújtotta lehetősége-



A szakmai képzés és szemléletváltás elengedhetetlen a gazdasági fellendüléshez

A szerző felvétele

ket, ugyanis nem valószínű, hogy a közeljövőben hozzáférhető lesz hasonló, ráadásul ingyenes tanfolyam. Nagy Noémi közgazdász a projektindítón tartott előadásából kiderült: Maros megyében az ipar, a mezőgazdaság és a szolgáltatások teszik ki a gazdasági tevékenység zömét. Bár a válság itt is érezhető hatását, a szakember szerint a régió vállalkozóinak szakmai felkészültsége hozzásegített a krízishely-

zet átvészeléséhez, illetve a gazdasági fejlődés újraindításához.

Az összesen 8,5 millió lejes költségvetésű projekt három fejlesztési régióban fut párhuzamosan, a programokat a bukaresti, a Vâlcea megyei, illetve a Hargita megyei kereskedelmi és iparkamarák bonyolítják le. A Hargita megyei kirendeltségnek egymillió lej jut a projektalpból – ebből finanszírozzák a középrégióhoz tartozó megyékben a

szakképzéseket. A tanfolyamok a következő szakirányokat fedik le: menedzsment, marketing, szervezeti kultúra, stratégia és kockázatmenedzsment, pénzügyi források és kockázati tőkealap, szervezeti innováció és hatékonyságnövelés, technológiai információforrások és transzferek, fenntartható fejlődés és környezet, pénzügy és kontrolling szakterületeken. A képzésen való részvételről oklevelet kapnak a hallgatók. ◀

# Élet a cigánysoron: útlevelé...

## ÚMSZ-összeállítás

► Az utóbbi időben egyre gyakoribb roma–magyar konfliktusok eltávolították az erdélyi „magyar cigányokat” a magyarságtól, ezért – bár tudnak a lehetőségről – nem igénylik az egyszerűsített eljárással számukra is elérhető magyar állampolgárságot. A gyakorlatias megközelítés az uralkodó: román utléveléssel ugyanúgy szabadon járhatnak-kelhetnek Európában, és minthogy „hiába van román vagy magyar útlevelük, látszik rajtuk, hogy román, és úgy is kezelik őket”, nem sokat érnének a magyar útleveléssel.

## Igy is, úgy is: román

„Én inkább románul beszélek, anyósom inkább magyarul. Egy a közös bennünk: hogy román vagyunk, és a roma szabályokat szigorúan betartjuk.” A Nyáradmentén élő Fűrész Mándrát láthatóan meglepi kérdésünk, miszerint családja kéri-e a magyar állampolgárságot, és rövid gondolkodás után kitérő választ ad. Negyvenes éveie elején járó anyósa és apósa Maros megyéből költözött Brassó mellé a rendszerváltásor, öt éve mindannyian visszaköltöztek eredeti lakhelyükre. Három fiuk azonban ott nőtt fel, és ott is talált magának párt: Brassóból gáborcigánylányokat hoztak „vissza”, Maros megyébe.

Az „idős” generáció magyarul beszél otthon. Az új családokban születő unokák azonban már román nevet kaptak, és a fiatalok egymás között is gyakran beszélnek románul, annak ellenére, hogy kitaróan romának vallják magukat, és ragaszkodnak hagyományaikhoz. A gáborcsládokban gyakori, hogy egy lánygyermek a „büszke”, azaz Mándra nevet viseli, és ez kötelez: a méltóság együtt jár a konfliktusok kompromisszumkés kezelésével. „Sokszor van vita abból, hogy az öregek inkább a magyarokhoz húznak, mi pedig nem. De aztán csak arra jutunk, hogy mi román vagyunk, így kell boldoguljunk” – von mérleget a fiatalasszony.

„Hallottunk a magyar állampolgárságról, mert a férfiak nálunk sokat utaznak. Nekik talán jól jöhetne, de hiába van román vagy magyar útlevelük, akárhol járnak, látszik rajtuk, hogy román. És úgy is kezelik őket” – magyarázza a 22 éves fiatalasszony, aki a többi asszonyhoz hasonlóan nem kel útra, hanem várja haza az urát. „Én gondoltam arra, hogy jó volna utazni, el is kezdtem az autós iskolát, de az uram még azt se engedte befejezni. Hát hogy jutna eszembe magyar útlevelet kérni?” – teszi hozzá a lányos alakú, de férfi erejű nő.

## Állampolgárság? Mi az?”

„Magyar állampolgárság? Nem tudom, mi az” – értetlenkedik egy, szintén a Nyáradmentén élő, harmin-

dennapi gondjaiba a nő, aki láthatólag fél mindentől, ami hivatalba járással jár.

„Az a fontos, hogy az embernek legyen buletinjé (személyazonosságja), a gyermekeknek keresztlevele, s amikor kell, akkor adjuk őket iskolába, mert ha nem, megbüntetnek. Mi ilyesmivel nem foglalkozunk, hogy román vagy magyar állampolgárság, itt a cigánysoron más az élet” – teszi hozzá Rózsika.

## Az udvarhelyi románoknak „kéne, de elhajtának” őket

A leggyanakvőbbak az emberek Székelyudvarhelyen, ahol nehezen találunk interjúalanyt. A legtöbben azt hiszik, gúnyolódunk, amikor azt kérdezzük: hallottak-e már arról, hogy magyar ál-

A roma férfi motivációiról sokat elárul az, ahogyan a kérdésre viszonyul. „Én nemcsak azért kérem a magyar állampolgárságot, hogy adjanak útlevelet. Nem is tudom, hogy adnak-e hozzá magyar nyugdíjat vagy ilyesmit. Egyszerűen csak jó volna, hogy ha az utcában többen kéri, akkor mi is kérésük, hogy lehessünk olyanok, mint más” – teszi hozzá. Mint bevallja, egyelőre nem érdeklődött erről senkivel, mert attól tart, hogy „elhajtanak”.

## Messzire mennének

„Nekem anyukám tíz éve Magyarországon él, onnan küld haza forintot, és mi abból élünk. Neki biztosan jól jön majd, hogy felveszi a magyar állampolgárságot, de hogy mi kérjük-e, azon meg-

tás, és az anyagi hátrány mellett – mint mondja – sokszor rosszul esett a szóbeli „lecigányozás” is.

A magyar állampolgársággal kapcsolatban a marosvásárhelyi roma nőnek sajátos gondolatai ébrednek. „Gondoltam már arra, hogy kimegyünk mi is Magyarországra, de ott – ahogy anyám meséli – még rosszabb, mint itt, több a vita a cigányok és a magyarok között. Legszívesebben nagyon messzire mennék innen, messze Romániától és Magyarországtól. Oda, ahol fel sem tűnik, hogy barnább a bőrünk másokénál. És akkor nem érdekelne se a román, se a magyar állampolgárság” – sóhajt fel Erzsébet.

## Örülné nekik a konzul

Balogh György csíkszeredai konzul az ÚMSZ megkeresésére kifejtette, „örömmel veszik”, ha magyar állampolgárságot kérnek az erdélyi, székelyföldi románok. Mint hangsúlyozta, a könnyített állampolgárság nem etnikai alapon jár. Balogh azonban nem tudott pontos számot mondani arra vonatkozóan, hány roma származású személy kérelmezte a magyar állampolgárságot, és meg is jegyezte: „nem lenne szerencsés ilyen nyilvántartást vezetni.”

Fosztó László szociálintropológus lapunk kérdésére úgy vélte: nem az etnikai identitástól vagy annak vállalásától függ, hogy az erdélyi románok kérik-e a magyar állampolgárságot a jövőben. „A hasonló döntések mögött praktikus megfontolások vannak” – fejtette ki a szakértő, aki szerint a roma közösség mindennapjait szociális helyzete határozza meg, és nem a szimbolikus-adminisztratív lépések. Fosztó emlékeztetett: az úgynevezett státustörvény életbelépésekor is történt felmérés arra vonatkozóan, élnek-e az erdélyi románok az erdélyi magyaroknak szóló kedvezményekkel. „Az akkori tapasztalat azt mutatja, sokkal többen nyilatkoztak azt, hogy élni fognak a lehetőségekkel, mint ahányan ténylegesen igényelték azokat” – állapította meg az ÚMSZ-nek a szociálintropológus. ◀



Nincs pontos adat arról, hány erdélyi roma kérvényezett eddig magyar állampolgárságot

Fotó: MTI

cas éveiben járó nő. Rózsika öt gyermeket nevel, románul is, magyarul is jól beszél és ért, csak őt nem akarja sose megérteni senki a „primárián” (polgármesteri hivatalban). „Mi egyszer azért nem kaptuk meg a „szociális” (szociális segélyt), mert az uram bement a városba a szekérral, és megbüntették. Máskor meg azért nem kaptuk a gyermekpénzt, mert nem volt keresztlevele a legkisebb leánykámknak. Még azt sem tudtuk elintézni, mert nem volt pénz” – avat be min-

lappolgárságot lehet kérni, és élnek-e a lehetőséggel. „Én megmondom őszintén, hogy szeretnék kérni, mert én a gyermekeimnek magyar nevet adtam, mi magyarul beszélünk, s nekem eszembe se jutna, hogy cigány vagyok, ha nem vágnák mindig a fejemhez – fakad ki kérdésünkre egy középkorú férfi. – Az utóbbi időben azonban a gyermekek is sokat hallják, hogy cigányok, sok a veszekedés, a verekedés. A végén már akkor azt mondja az ember, na jól van, akkor legyen cigány”.

mondom őszintén, nem gondolkodtam – vallja be a marosvásárhelyi Bíró Erzsébet, akinek két gyermeke magyar iskolába jár. – Minket cigányként tartanak számon, és cigánynak is látszunk, habár mindig tisztán, rendesen mennek a lányok iskolába. De barna a bőrük, és amikor a többiek kaptak pénzt azért, mert magyar iskolába járnak, akkor senki se kérdezte meg tőlünk, hogy mi nem kérvényeztük-e azért?” Erzsébetnek pedig igencsak jól jönne a két gyermek után járó oktatási-nevelési támoga-

# Romániában is „ütött a Föld órája”

## Sipos M. Zoltán

► Nemcsak egy órát tartott, hanem egész napos programmá nőtte ki magát idén a Föld órája elnevezésű, világszerte március 26-án megrendezett környezetvédelmi akció Romániában. A demonstráció résztvevői abban bíztak, hogy az egyre népszerűbb kezdeményezéssel – melyen idén minden eddiginél több civil szervezet vett részt – hosszú távú

szemléletváltást sikerül elérni. A takarékos energiafelhasználást népszerűsítő közösségi elsötétítés első percét a hazai résztvevők is, a világszerte demonstrálók szándékának megfelelően, a japán földrengés áldozatai emlékének ajánlották.

Romániában 52 városban tartottak különböző rendezvényeket szombaton, Bukarestben ötszáz biciklis vonult végig a városon. Este koncert szórakoztatta a résztve-

vőket, majd 20 óra 30 percnél – ahogyan a világ számtalan városában – elsötétült a fővárosi Atheneum, a Központi Egyetemi Könyvtár, a Szépművészeti Múzeum és a Hilton Hotel is.

Elsötétítés volt Csíkszeredában, Marosvásárhelyen, Brassóban és Sepsiszentgyörgyön is. Kolozsváron a főtéren gyűltek össze azok, akik az energiatakarékosság fontosságára kívánták emlékeztetni a helyieket. A fiatal

demonstrálók gitár-műsorrall hozták kedvet az elsötétítéshez, a villanyszünetet tűzszonglőrök tették látványossá. A szervezők örömmel nyugtázták, hogy évről évre egyre többen csatlakoznak az akcióhoz, „divattá” vált a Föld órája.

„Ma már mindenki érti, hogy az energiakészletek végecsé, és takarékosabb magatartásra van szükség, de sajnos nem mindenki tudja, hogyan lehet takarékoskodni.

Ezért is jelenthet sokat egy ilyen, az egész várost, az egész országot, sőt az egész világot összekötő akció” – vélekedett a családias hangulatú demonstráció egyik résztvevője. Kolozsvár városvezetése is jelezte: egyetért a kezdeményezéssel. Szombaton egy órán át sötétek voltak a városházára irányuló reflektorok, és lekapcsolták a főteret, valamint az Avram Iancu (Bocskai) teret megvilágító lámpatesteket is. ◀

## Röviden

### Támogatják a kórházlelkészeket

Az egyház egészségügyi szerepvállalásáról tárgyalt a hét végén Bukarestben Cseke Attila egészségügyi miniszter és Szászfalvi László, a magyarországi Közigazgatási és Igazságügyi Minisztérium egyházi, nemzetiségi és civil kapcsolatokért felelős államtitkára. Utóbbi az egyház szerepének változásáról beszélt, és arról, hogy a magyar egyházügyi államtitkárság a változásoknak megfelelően tervezi útjára indítani új programjait, amelyekben a szociális és egészségügyi szolgáltatások is helyet kaphatnak. Cseke Attila ismertette a hazai egészségügyi rendszer helyzetét és jelenlegi felépítését, hangsúlyozva, hogy fontos szerepe lehet a kórházi lelkészek működésének, valamint az egyház által működtetett szociális egészségügyi intézményeknek is.

### Új elnöke van a pedagógusok szövetségének

Új elnököt és elnökséget választott a Romániai Magyar Pedagógusok Szövetsége (RMPSZ) hétvégi, szovátai országos küldöttgyűlésén. A döntés értelmében Burus Siklódi Bontond pedagógus az RMPSZ elnöke, Kiss Imre sepsiszentgyörgyi iskolaigazgató a székelyföldi alelnök, Virág Erzsébet tanár a közép-erdélyi alelnök és Halász Ferenc pedagógus a partiumi alelnök. Burus az eddigi elnököt, Lászlófy Pált váltja a tisztségen. Az alap-szabályzat-módosítás értelmében az új elnökség négyéves mandátumra kapott most megbízatást.

### Háziorvoskrízis – európai probléma

Bukarestben találkozott Cseke Attila egészségügyi miniszter a Háziorvosok Világszövetségének (WONCA Europe) európai elnökével, dr. Tony Mathieval. A Romániai Háziorvosok Országos Szövetségét (SNMF) Rodica Tănăsescu elnök, a Háziorvosok Munkáltatóinak Országos Szövetségét (FNPMF) Doina Mihăilă elnök képviselte. Cseke Attila egészségügyi miniszter elmondta, örvendetesnek tartja, hogy hatékony párbeszéd kezdődött a háziorvosok érdekképviseleti és az Egészségügyi Minisztérium között, emlékeztetett: a jelenlegi problémák a forráshiányra vezethetők visza. Tony Mathie megerősítette, hogy Európa-szerte ugyanazokkal a gondokkal küzdenek a háziorvosok. Nagy-Britanniában például túl sok a szakember, ezért csökkentették a szakvizsgázók számát – nyilatkozta a külföldi látogató.



## Röviden

## Aradon a Prah

A temesvári Csiky Gergely Állami Magyar Színház holnap 17 és 20 órától az Aradi Kamaraszínházban mutatja be Spiró György *Prah* című kétszemélyes darabját. A tavaly októberben bemutatott keserű vígjáték két szereplője, a Férfi és a Nő, akiket Dukász Péter és Szász Enikő alakít, átlagon aluli életszínvonalon tengődnek, majd hirtelen hatalmas szerencse éri őket: megnyerik a lottó főnyereményét.

## A Magyar Faust

Oktoberben Kolozsvárott, a Liszt-fesztiválon tartják a *Magyar Faust* című zenés játék ősbemutatóját, a darab főhőse a kétszáz éve született Liszt Ferenc. A zenés mű librettójának szerzői, Selmeczi György és Silló Sándor az *MTI*-nek elmondták, hogy a jelenetek java részével elkészültek. „Nem életrajzi darabot, inkább Liszt rögeszméiből táplálkozó színpadi játékot készítünk elő, amelyben kiemelkedő szerephez jut a balett” – mondta el Selmeczi György zeneszerző-karmester, az ősbemutatónak helyet adó Kolozsvári Magyar Opera művészeti vezetője.

## Indiaiak Csomakőrösön

## ÚMSZ

Kelemen Hunor kulturális és örökségvédelmi miniszter tegnap Csomakőrösre látogatott Jahwar Sircar indiai kulturális miniszter társaságában. A két ország tárcavezetője a tibetológia megalapítója születésének 226. évfordulójára emlékezve koszorút helyezett el mellszobránál, és látogatást tettek a Kőrösi Csoma Sándor-emlékháznál és -múzeumnál. Az indiai kulturális miniszter hivatalos látogatásra érkezett Romániába, programjában azért szerepelt a csomakőrösi látogatás, mert ő maga kutatóként foglalkozott Kőrösi Csoma Sándor életútjával, munkásságával. Ezt követően Kelemen Hunor sajtótájékoztatót ismertette a Kulturális és Örökségvédelmi Minisztérium 2011-es Országos Műemlék-felújítási Terv Kovászna megyére vonatkozó részleteit. „Az elmúlt években Háromszék hátrányosan megkülönböztették, ami a műemlék épületek felújítását illeti” – értékelte a művelődésügyi miniszter. Elmondta, 2007-ben 4, 2008-ban 3, 2009-ben pedig két műemlék épület szerepelt a kulturális tárca felújítási tervében. Ezzel szemben



A magyar-indiai barátságra koccintott Kelemen Hunor és vendége Csomakőrösön

Fotó: Henning János

már tavaly megkezdődött a helyzet javítása.

„Az országos felújítási tervben Kovászna megyében 11 magyar műemlék felújítása kezdődött el, általában a tervezés finanszírozásával, de beindult néhány helyreállítás is” – ismertette a tárca-vezető. Idén a következő Kovászna megyei műemlékek helyreállítását támogatják: a gidófalvi, feldobolyi, kálnoki, zabolai református templomok, az illyefalvi református erődtemplom, a sepsiszentkirályi és kőkösi unitárius templomok, a zágoni Mikes-Szentkereszt-udvarház, Sepsiszentgyörgyön a székek egykori székek

háza, ma Kovászna Megyei Könyvtár, az egykori Hungária Szálló, ma megyei postahivatal, a nagyajtai polgármesteri hivatal épülete, a csernátóni Ika vára, az imcesfalvi Cserey-udvarház, a lemhenyi Szent Mihály római katolikus templom épület-együttese, a vargyasi Szent Arkangyalok fatemplom, a kézdivásárhelyi egykori katonanevelde és az uzoni, egykori Pünköszt-udvarház, ma könyvtár. Az Országos Műemlék-felújítási Terv alapján a Kulturális Minisztérium támogatja az állami és felekezeti tulajdonban levő műemlék épületek felújítását. Az idén országos szinten 314

műemlék szerepel a listán. 2009-ig a magyar épített örökség felújítása nem volt prioritás a kulturális minisztérium számára, a kiutalt pénz 0,2 százalékát szánták a magyar műemlékek helyreállítására. 2010-ben változott a helyzet: 130 erdélyi műemlék helyreállítását támogatta a szaktárca, a rendelkezésre álló összeg majdnem 20 százalékát fordította magyar műemlékek helyreállítására, köztük a gyulafehérvári székesegyház és püspöki palota, a csikszeredai Míkó-vár, a szentpáli Haller-kastély, a zágoni Mikes-kastély és a kolozsvári Kétágú templom felújítására. ◀

## Új csillagok a Hajnalon

## Sike Lajos

„Új csillagok tűntek fel, akik ismételt bizonyítják, hogy a népdal nemcsak él, de a jövőben is élni fog! S nemcsak az első öt-hat számot csillagnak, ez a legnagyobb öröm” – jelentette ki a rendezvény végén Birinyi József professzor, a Szatmárnémetiben megrendezett Hajnal akar lenni Kárpát-medencei népdaléneklési verseny zsűrijének elnöke. A múlt pénteken kezdődött vetélkedőre 33 dalos jött el a Szamos-parti városba, ebből 15-en jutottak a vasárnapi döntőre, amelyet ezúttal is a Filharmonia nagytermében tartottak. A rendszerváltás óta évente megtartott dalosversenyt kezdettől a Szent-Györgyi Albert Társaság szervezi, főrendezője pedig Csirák Csaba helytörténész, kultúraszervező, aki lapunknak elmondta, az eredetileg tavaly novemberre tervezett találkozót azért kellett márciusra halasztaniuk, mert nehezen jött össze a rendezvény anyagi fedezete. Az első helyet megosztva Tamás Júlia pusztinai és Nagy Noémi debreceni versenyző kapta. A második díjat szintén a debreceni Timár Levente vihette el, míg a harmadik helyen is ketten végeztek, a pusztinai Tamás Magdó és a debreceni Káplár Gréta. ◀

## „Magyarok, de erdélyiek is”

## Hírösszefoglaló

„Az elmúlt húsz év küzdelmeiben kikristályosodott a teljes önazonosságunk: az, hogy mi nemcsak magyarok, hanem erdélyiek, erdélyi magyarok vagyunk. Ez az identitás annak a kettősségnek a felvállalását jelenti, hogy miközben minél szervezesebben akarunk illeszkedni a magyar nemzet egészébe, aközben ragaszkodunk az önállóságunkhoz, hiszen csak önállóan tudjuk megvédeni mindazt, amit felépítettünk” – jelentette ki Markó Béla a hétvégén, Csíkbán tartott könyvbemutatóján. Az író-politikus *Kié itt a tér* és *Az erdélyi macska* című, a Pallas-Akadémia

Könyvkiadónál megjelent könyveit ezúttal Csíkszeredában, valamint Csíkszentmártonban mutatták be.

„A címszavak vagy úgy írnak Markó Béláról, mint költőről, vagy úgy, mint politikusról. Az előbbi értelmiségi létet takar, az utóbbi pedig közéleti tevékenységet. A kettő között igen lényeges különbség van. Az alkotó ember egy sorompóit felemelő társadalomban voltaképpen szabad, úgy gondolkodik, beszél vagy ír, ahogyan akar. A politikus ezt nem teheti meg” – emelte ki a Markó Bélát méltató Székedi Ferenc újságíró. *A Kie itt a tér (Válogatott közéleti cikkek és előadások 1991–2009)* című kötet a szerző közéleti pályájának leg-

fontosabb állomásait mutatja be, a könyvbe válogatott megnyilatkozások, tanulmányok, előadások, esszék a felelősségről szólnak. „A mi húszesztendősi küzdelmünk gyakorlatilag az identitásról szól, arról az igényünkről, hogy szabadon kifejezhessük identitásunkat, ezt az identitást azonban nagyon pontosan meg kell fogalmaznunk” – mondta az író, aki szerint ez a sajátos identitás annak a kettősségnek a tudatos felvállalását jelenti, hogy miközben minél szervezesebben illeszkedni kívánunk a magyar nemzethez, az is tudjuk, hogy önállóknak kell maradnunk, hiszen csak önállóan vagyunk képesek szembenézni az itthoni kihívásokkal. ◀

## Átvette Marosvásárhelyen a Szabad Sajtó-díjat Markó Béla

Szombaton Marosvásárhelyen a Bernády Házban vette át a Szabad Sajtó-díjat Markó Béla miniszterelnök-helyettes, az RMDSZ volt szövetségi elnöke. A díjat Földes György, a Szabad Sajtó Alapítvány elnöke adta át, hangsúlyozva, hogy „Markó Béla több mint két évtizedes mun-

kassága nélkül a magyar demokratikus nyilvánosság Romániában, Erdélyben szegényebb lenne és kevésbé lenne szabad”. Markó Béla mellett idén Martin Schultz, az Európai Parlament szociáldemokrata frakciójának német vezetője is Szabad Sajtó-díjban részesült.

## HIRDETÉS

## Nyerjen koncertbelépőt az Új Magyar Szóval!

Március 31-én a híres magyarországi 100 Tagú Cigányzenekar Bukarestben koncertezik, a Sala Palatului-ban. Az 1985. november 2-án alakult csapat, a világon egyedülálló 100 Tagú Cigányzenekar Magyar Örökség-díjas. A koncertre páros belépőket sorsolunk azon olvasóinknak, akik helyesen válaszolnak a következő kérdésre:

## „Hány éves a 100 Tagú Cigányzenekar?”

A válaszokat el lehet küldeni március 30-ig, 16 óráig SMS-ben, a 0788-622 448-as telefonszámra, vagy be lehet mondani szóban a 031-405 4088-as telefonszámon, 10–17 óra között.

## HIRDETÉS

Sala Palatului, joi 31 martie, ora 20:00  
 „ARTĂ CONTRA DROG” - ANUL CULTURAL 2011  
 CIADO DRACUL

**BUDAPEST  
 GYPSY  
 SYMPHONY  
 ORCHESTRA**

**100 de VIOLINI**  
[www.100violins.com](http://www.100violins.com)

Informații:  
 0747.057.222  
 0769.606.969

PARTENERI MEDIA  
 Radio Romania, Radio Romania, Radio Romania, JURNALUL, új magyar szó, SAPTESERI, RL, ring, SPT, VIP, ELEVATE, PORT.ro

Biletete se găsește la Sala Palatului, Teatrul Național București, Magazinul Muzica, Teatrul Nottara, Stația de Metrou Unirii 1, Magazinele Diverta, Magazinele Germanos, Carrefour și online: [www.vandbilet.ro](http://www.vandbilet.ro), [www.bilet.ro](http://www.bilet.ro), [www.biletedelatati.ro](http://www.biletedelatati.ro), [www.blt.ro](http://www.blt.ro), [www.eventim.ro](http://www.eventim.ro), [www.ticketpoint.ro](http://www.ticketpoint.ro), [www.bilet.ro](http://www.bilet.ro)



**Március 28., hétfő**

Az év 13. hete és 86. napja, hátravan 279 nap

Ma **Gedeon, Johanna** és **Maja** napja van.

A Gedeon héber eredetű bibliai férfinév, jelentése egyesek szerint esetleg kétélű kard, kardforgató vagy sebzett kezű vagy romboló, pusztító.

A Johanna női név, amely a János név latin Johannes alakjának a női párja.

A Maja görög eredetű női név, jelentése: anyácska; a termékenység istennőjének a neve, róla nevezték el a május hónapot.

Holnap az **Auguszták**at és a **Bertoldok**at köszöntjük.

**Évforduló**

- 1871 – A párizsi kommun kikiáltása.
- 1914 – Ezen a napon született Bohumil Hrabal cseh író (meghalt 1997-ben).
- 1923 – Glattfelder Gyula csanádi megyéspüspököt a román hatóságok kitoloncolják, székhelyét Temesvárról Szegedre teszi át.
- 1936 – Ezen a napon született Mario Vargas Llosa perui író.
- 1945 – A visszavonuló német csapatok felrobbantják a komáromi Duna-hidat.
- 1977 – Népszínház név alatt összevonják az Állami Déryné Színházat és a Huszonötödik Színházat.
- 1985 – Ezen a napon halt meg Marc Chagall orosz zsidó származású, francia

szürrealista festőművész (szül. 1887-ben).

**Vicc**

– Mama! – megy oda Mórica az édesanyjához. – Emlekszel, mennyire aggódtál mindig a nagyszobában lévő padlóvázáért?

– Hogyne emlékeznék.

– Csak azért szólok, hogy most már nem kell aggódnod.

**Recept**

**Nagymama-szelet**

**Hozzávalók:** kb. 1 kg marhahús, 1 adag húsvéshez való zöltség, 4 tojás, 20 dkg reszelt sajt, só, bors, petrezselyem, zsemlemorzsza, 4 dkg vajból és 3 ek. lisztből + kb. 2 dl tejből besamel, olaj a sütéshez.

**Elkészítése:** Először főzünk marhahúslevest a szokásos módon. Ha elkészült, vegyük ki a levesből a megfőtt marhahúst. Daráljuk meg és adjuk hozzá a 4 tojás sárgáját, a kihűlt, sűrű besamelt, a lereszelt sajtot, sót ízlés szerint, borsot, apróra vágott petrezselyemzöldet. Jól keverjük össze a masszát, majd keverjük bele a felvert tojáshabot. Ha túl hígnek találjuk, adjunk hozzá némi zsemlemorzsát. Jól formázható, sűrű masszának kell lennie, amelyből kb. 4 cm hosszú rudakat formálunk, majd prézlibe forgatjuk, és bő forró olajban kisütjük.

**Ma**

**A következő napok időjárása**

**Kedd**  
14°C  
17°C  
Bukarest

Északon és nyugaton változóan, másutt erősen felhős lesz az ég. Szórványosan lehet eső.

**Szerda**  
16°C  
16°C  
Bukarest

Délen gyakran lesz erősen felhős az ég, ott eső, zápor lehet. Északon viszont napos idő várható.

Jelleg	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	12°C	6°C
Brassó	14°C	5°C
Bukarest	14°C	6°C
Csiksztereda	13°C	3°C
Kolozsvár	12°C	6°C
Marosvásárhely	15°C	5°C
Nagyvárád	10°C	5°C
Szatmárnémeti	8°C	-1°C
Temesvár	15°C	8°C

Borult idő lesz, de eleinte délkeleten még néhány óras napsütésre is számíthatunk. Főként északon és nyugaton várható eső, zápor. A déli szél időnként megerősödik. A csúshőmérséklet 11, 16 fok között alakul.

**Az igazság ritka pillanatai**



Horváth István

**A hatos lottó nyerőszámai:**

29, 34, 3, 4, 5, 27.

**Horoszkóp**

**KOS (III. 21.–IV. 20.)**

Hatékonyan dolgozik. Amikor befejez egy munkamenetet, már is új tervek, új gondolatok járnak az eszében. Fontos, hogy este kikapcsolódjon, sétáljon, pihenjen.

**BIKA (IV. 21.–V. 20.)**

Néhány dolga összejött. Mindig így van ez, amikor túlszervezi az életét. Most szerencsére minden gyorsan megoldódik. Valaki szavahihetőségében megrendül hite.

**IKREK (V. 21.–VI. 21.)**

Úgy érzi, hogy minden dolgot a legjobb tudása és belátása szerint megoldott. Ráadásul környezete is tisztán látja értékeit.

**RÁK (VI. 22.–VII. 22.)**

Lépést tart a korrál, állandóan frissíti ismereteit. Egy tanulmányút vagy nyelvtanfolyam lehetősége erre kiváló alkalom, bízhat benne, hogy sikerülni fog.

**OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)**

Ne engedjen párja befolyásának, ne teljesítse olyan kívánságait, amelyek árthatnak az Ön tekintélyének vagy jövőjének.

**SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)**

Csendesen építgeti kapcsolatait. Sikerül magához vonzania azokat a személyeket, akiknek segítségével közelebb kerülhet a húsos fazékhoz.

**MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)**

Ma összefut egy régi munkatársával, és jól elbeszélgetnek a régi időről. Legyen türelmes, amikor egy bonyolult dolgot próbál elmagyarázni valakinek, aki nem igazán nyitott.

**SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)**

Lehet, hogy rövidebb utazásokat kell tennie munkájával kapcsolatban. Most örül ezeknek a lehetőségeknek, mert addig sem kell a „barlangjában” tartózkodnia.

**NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)**

Világosan látja, mit kellene tenniük másoknak, és tanácsaival nem is spórol. Ma végre rádöbben, hogy bár remek tippet tud adni, környezete ennek nem örül.

**BAK (XII. 22.–I. 20.)**

A hét jól kezdődik, rendben haladnak az ügyei. Akaratán kívül olyan helyzet adódik, amely döntő változást hozhat életében.

**VÍZÖNTÖ (I. 21.–II. 19.)**

A Vízöntőben a Hold, végre megnyugodhat, biztosan helyesen döntött. Mindig az első gondolata a helyes, aszerint kell cselekednie.

**HALAK (II. 20.–III. 20.)**

Nincs halogatni való ideje, a mai nap kemény, nehéz munkát ígér. Partnerével is feszült a hangulat, amit oldaniuk kell sok megértéssel.

***	TAVOLRA MUTATÓ SZÓ	TAVASZI HONAPPÓL VALÓ	TETŐ PEREME	ROLAND BECÉZVE	FRANCIA SZIGET	KALAUZ VONATON	LEMONDÓ SZÓCSKA	LANGELME	TEMLOMBAN HAL-LATSZIK
TÉTLENKEDŐ, IDOLOPO									
SZÁMLAT LETILTO							SENIOR (RÖV) URMERTEK		
***	MOST MÉRLETET NOVEL								
ILONA BECÉZVE					OLASZ FERFINEV HIMBA-LÓDZO				
ZENEI FÉLHANG				ÜGYESSÉG ... BLANC; HEGY- CSÚCS					
MÁGIA RESZE!			ANGOL MIKLÓS KESERŰ- SÉG					AZ EGYIK VITAMIN KARÁRA VAN	
KROMOSZOMA		PRIMAS TARSAS EGYIPTOMI FOISTEN							
TÜSKÉS GYOM-NÖVENY							NÉMAN EREZ! SZIV-KAMRA!		
ELHATÁROZÁSBAN MEGINGGATO									

**új magyar szó**

Szerkesztőség és kiadó:

013 701 Bukarest, P-ja Presei Libere nr. 1, corp B, etaj III, cam. 342-353 Telefon: 031/405-4088, Fax: 021/317-8847, E-mail: office@maszol.ro

**Mb. felelős szerkesztő:** Salamon Márton László

**Vezető szerkesztő:** Cseke Péter Tamás

**Vezető publicista:** Ágoston Hugó

**Főmunkatársak:** Ady András, Bíró Béla, Krebsz János, Gyulay Zoltán, Sebestyén Mihály, Székedi Ferenc, Székely Ervin

**Szerkesztők:** Moldován Árpád Zsolt (Aktuális) Bogdán Tibor (Hátér) Baló Levente (Kultúra) Szakács Zsuzsanna (Gazdaság) Turós-Jakab László (Sport) Farkas István (Média) Orosz Anna (Életmód) Szonda Szabolcs (Színkép)

**Olvasószervező:** Osváth Annamária

**Tudósítók:** Antal Erika – 0740-106684 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0788-715876 (Kolozsvár), Totka László – 0788-715848 (Nagyvárád), Baloga-Tamás Erika – 0746-375775 (Székelyudvarhely), Kovács Zsolt – 0788-715766 (Sepsiszentgyörgy), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nagyenyed)

**Fotóriporter, képszerkesztő:** Tofán Levente

**Grafikus:** Horváth István

**Tördelőszerkesztők:** Lőrincz Imola, Szabó Ildikó Erzsébet

**Kiadja a Scripta Kiadó Rt.**

**Terjesztési menedzser:** Béres Attila – 0788-318353

**Területi megbízottak:** Baricz István – 0788-488739 Keresztes Csaba – 0746-100830 (Gyergyó), Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

**Jogtanácsos:** Czédly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Román Postánál (katalógusszám: 19302), közvetlenül a szerkesztőség-nél és előfizetés-szervezőinknél. Magánterjesztők forgalmazzák.

**Előfizetési díjak:**  
1 hónapra 15 lej,  
3 hónapra 38 lej,  
6 hónapra 75 lej,  
12 hónapra 148 lej

**Nyomda:** Garamond (Kolozsvár)

ISSN 1841-5520

Az Új Magyar Szó bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az Új Magyar Szóra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közzölje.

Lapunk megjelenését támogatja a



MÉDIAPARTNEREK

**agnus**  
RADIO 88.3 FM  
naponta 03-08 és 12-15,  
csütörtökön 19-23 óra között  
a világhálón:  
www.agnusradio.ro

**Sláger Rádió**  
fm 105.9

**F95 FM SICULUS Rádió**

**95.1 fm Paprika Rádió**  
Fülön csíp.

**94.0 fm PROFÍ RÁDIO**  
A ZENE ÁRAD BELŐLE

**KOLOZSVÁRI RÁDIO**  
FM 95,6  
www.radiocluj.ro

**KEDD**  
2011. március 29.

**A nap filmjei**

**DUNA TV, 22.00**  
**Út a mennyországba**

Hasting közelében végzetes autóbaleset történt. A biztosítónak azonban gyanúsnak tűnik néhány körülmény, ezért a helyszínre küldi a nyomozóját, Abe Holtot, hogy járjon utána. Holt rutinos zsaru, ismeri a szakma minden csínját-bínját. A haláleset miatt járó egymillió dolláros biztosítás kedvezményezettje az áldozat lánytestvére, Isold, aki a férjével és a fiával - Freddelel és Thorral - a civilizációtól távol él.



**TV2, 22.25**  
**Kémjátszma**

Nathan Muir veterán CIA-tisztnek már csak egy napja van hátra a nyugdíjig, amikor megtudja, hogy egykori védeence és tanítványa, Tom Bishop, a Cserkész komoly bajba került. Egykori védencét bebörtönözték Pekingben kémkedés vádjával, és 24 óra múlva kivégzik, mert megpróbálta kiszabadítani azt a nőt, aki éveken korábban közeli barátja volt.



**Prima TV, 0.30**  
**Mint a szélvész**

Új fejlesztésű sugárhajtóművel akarja meghódítani a piacot az egyik leghatalmasabb cég, melynek tulajdonosa nem minden napi versenyt hirdet, hogy reklámat csináljon az új autónak. A tét ötvenmillió dollár, a feladat pedig elérni a hangsebesség kétszeresét. Az életveszélyes versenyre csak a legbátrabbak jelentkeznek, de az előfutamon egyedül Michaelnek sikerül elérnie a szintet.



**KOSSUTH RÁDIÓ**

9.00 Hírek 9.40 8 és fél 10.00 Napközben 11.00 Hírek 12.05 Élhető világ 12.30 Vendég a háznál 13.00 Déli krónika 13.40 Magánhangzó 14.05 Rádiószínház 14.30 Tanúim lesztek! 15.05 Arcvonalok 16.05 Közéleti 16.45 Zöld-övezet 18.30 Krónika 19.00 Közéleti ütköző 19.15 Magánhangzó 19.30 Határok nélkül 20.25 Tetteken ért szavak 20.50 Jó éjszakát! 21.04 Rádiószínház 21.30 A nap történetei 23.25 Esti beszélgetés

**BUKARESTI RÁDIÓ**

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában 15.00 Híradó, kommentár 15.20 Magyar zenei lexikon 15.30 Aranyemberek - magyarok Bukarestben

**MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ**

11.00 Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság 12.00 Híradás 12.30 Gazdaélet 13.05 Zenés üzenetek 14.00 Délutáni váltás, Csenedestárs 16.00 Híradás, Sport, Rádióújság 17.00 Híradás 17.15 Művelődési hírek, Jelenlét 17.55 A nap hírei röviden

**KOLOZSVÁRI RÁDIÓ**

2.00 Éjszakai váltás 8.00 Hírek, sport 8.10 Hangoló 9.50 Hírek, reklám 15.00 Slágeróra 16.00 Hírek, rendezvényajánló 16.15 Zeneterefe 17.00 Nap-óra 17.30 Népzene 17.55 Hírek, műsorismertető

**DUNA TV**

6.30 Gazdakör  
7.00 Reggel a Dunán  
10.00 Család-barát  
11.00 A történelem útvesszői (ism.)  
11.30 Anya, az állatorvos (német sor.)  
12.15 Egy kis művészet  
12.30 Kíváncsigosár  
15.00 Híradó  
15.20 Csellengők (ism.)  
15.40 Dunáról fúj a szél  
15.45 Beavatás (ism.)  
16.00 Clipperton, a rejtélyes sziget  
16.35 Világörökség  
17.05 Képes krónika  
17.30 Múlt idő '90  
18.00 25. szélességi fok Délre (francia sor.)  
19.00 Híradó  
19.35 Mese  
20.00 Térkép Integrációs magazin  
20.40 Kikötő - Friss Kulturális magazin  
21.00 Híradó  
21.10 Sport hírek  
21.15 Váltó  
21.20 Közbeszéd  
22.00 Út a mennyországba (izl.-am. filmdráma, 2005)  
23.30 Dunasport  
23.35 Az ezerszemű ember (dokumentumfilm)  
0.30 Az én csajom (thai. vígj., 2003)

**TVR 1**

7.00 Reggeli híradó  
9.00 Szerelmi bizonyíték (sorozat)  
10.00 Találkozunk a TVR-ben (ism.)  
11.50 Kalandok az élő világból  
12.00 TVR 55  
12.40 A királyi ház titkai (dél-koreai sorozat) (ism.)  
14.00 Hírek, időjárásjelentés  
14.45 Pro Patria (ism.)  
15.15 Teleshopping  
15.30 Európai roma  
16.00 Krónika Magyar nyelvű műsor  
17.00 A megfelelő pár  
18.00 Hírek, időjárásjelentés  
18.25 A királyi ház titkai (dél-koreai sor.)  
19.45 Sport  
20.00 Hírek, időjárásjelentés  
20.30 Labdarúgás stúdió (live)  
20.40 Románia-Luxemburg labdarúgó mérkőzés (live)  
22.45 Labdarúgás stúdió (live)  
23.25 Radio România Cultural díjak  
0.55 A megfelelő pár (ism.)  
1.55 Határok nélkül (talk show) (ism.)  
2.45 Courier TV (ism.)

**VIASAT 3**

10.05 Gyilkos sorok (sorozat) 11.05 Egy kórház magánélete (sorozat) 12.05 A narancsvidek (sorozat) 13.00 Örjítő szerelem (am. filmdráma) 14.55 Nyomtalanul (sorozat) 16.40 CSI (ism.) 17.35 Gyilkos számok (sor.) 18.30 Gordon Ramsay 19.35 A dadas (am. vígjáték sorozat) 20.05 Jóbarátok (am. vígjáték sorozat) 20.35 Kétpasi (sorozat) 21.35 Gyilkos számok (sorozat) 22.25 Éden Hotel

**m1**

6.23 Kárpát Expressz  
6.50 Ma Reggel Közéleti műsor  
Benne: Híradó, sporthírek  
10.00 Kékfény (ism.)  
10.55 Nappali  
13.01 Híradó délből  
13.30 Kárpát Expressz  
14.00 Átjáró (ism.)  
14.30 Srpski Ekran  
15.00 Unser Bildschirm  
15.30 Digitális valóság a filmben (ism. f.)  
16.25 Tudástár 2011  
16.55 Szomszédok (magyar sor.)  
17.30 Híradó  
17.40 Körzeti híradó  
17.55 Teadélután  
18.25 India - Álmodj utján (brazil-indiai sor.)  
19.15 A királyi ház titkai (dél-kor. sor.)  
20.20 Alkotmány utca  
20.30 Híradó este  
20.55 Sporthírek  
21.05 Telesport (élő) Hollandia-Magyarország labdarúgó EB-selejtező mérkőzés  
23.40 Az Este  
0.15 Szellem a palackból... (ism.)  
0.45 Hírek  
0.50 Sporthírek  
0.55 Prizma  
1.10 Ma Reggel (ism.)

**TVR 2**

6.00 Biznisz óra (ism.)  
7.00 Teleshopping  
8.10 DP 2 Tonomat - szórakoztató műsor  
10.00 Bűvölet (olasz sor.)  
11.00 Vallomások (ism.)  
12.00 Hírek, Sport  
12.30 Biznisz óra  
13.30 Jamie konyhája  
14.00 Miért ABC  
14.35 Együtt Európában  
15.30 Parlamenti pártok fóruma  
16.00 Bűvölet (olasz sor.)  
17.00 Hírek, Sport  
17.30 Vallomások - szórakoztató magazin  
18.30 A Simpson család (am. rajzf.)  
19.00 Biznisz óra  
20.00 Qian király ( kínai kaland sorozat)  
21.00 Késhegyen - informatív mű  
22.00 Hírek, időjárásjelentés  
23.00 Túlélők a nagyvárosi dzsungelben  
23.35 Starhunter (kanadai sci-fi sorozat)  
0.35 Qian király ( kínai kaland sorozat) (ism.)  
1.30 Vallomások (ism.)  
2.30 Egyeseknek ez tetszik (ism.)

**SPORT.RO**

7.00 Sport.ro Hírek  
10.00 Pontos sportidő (live) 12.00 Sport.ro Hírek (live) 13.10 Favágók (live) 15.10 Külön kiadás (live) 16.00 Sport.ro Hírek (live) 16.30 Pontos sportidő (live) 18.00 Sport.ro Hírek (live) 19.05 Információk (live) 21.00 Sport.ro Hírek (live) 22.00 Trickshot világtorna 23.00 Wrestling RAW 1.10 Pokerstars Big Game

**m2**

6.50 Ma Reggel  
10.00 Együtt  
10.50 Körzeti magazin  
11.40 Csépel az idő  
12.30 Élni tudni kell!  
13.01 Híradó délből  
13.15 Sporthírek  
13.30 Kárpát Expressz  
13.55 Záróra  
14.45 Magyar Népzene  
14.55 Kilátás a Nagy-Kopaszról  
15.45 Nemzet és védelem  
16.15 Afrika gyöngyszeme (port. kaland sor.)  
17.00 Úri házak titkai (francia sor.)  
17.55 Bűvölet (olasz sor.)  
18.20 Magyar pop  
19.20 Átjáró  
19.45 Esti mese: Sherlock Holmes, a mesterkopó  
20.10 Mindig zöldebb (auszt. sor.)  
21.00 Híradó este  
21.25 Sporthírek  
21.30 Elisa lánya - Visszatérés Rivombrosába (olasz sor.)  
23.30 Záróra  
0.20 India - Álmodj utján (brazil-indiai sor.)  
1.05 A királyi ház titkai (dél-kor. sor.)  
2.10 Algír (amerikai film, 1938)

**PRO TV**

6.00 Happy Hour (ism.)  
7.00 Pro Tv hírek, Mi történik doktor úr?  
10.00 That Bind (amerikai filmdráma, 2006)  
12.00 Fialat és nyugtalan (am. sor.)  
13.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés  
14.00 Impact - A becsapódás napja 1-2. (német-am.-kan. minisor.)  
16.00 Fialat és nyugtalan (amerikai sorozat)  
17.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés  
17.45 Happy Hour - szórakoztató műsor  
19.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés  
20.30 Vulkan (amerikai katasztrófa film, 1997)  
22.15 Az örökség (román vígjáték sorozat)  
23.30 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés  
0.00 A rejtély (am.-kan. thrillersor., 2008)  
1.00 Vulkan (amerikai katasztrófa film, 1997) (ism.)  
2.30 Pro Tv hírek (ism.)

**ACASA**

8.30 Őrült szerelem (sorozat) 10.00 A libák nem szállnak a mennybe (sorozat) 12.45 Szerelmek és tisztesség (sorozat) 14.30 Clase 406 (sorozat) 15.30 Esmeralda (sorozat) 16.30 Igaz történetek 17.30 Az ígért (sorozat) 18.30 Bella Calamidades (sorozat) 19.30 Teresa (sorozat) 20.30 Szerelmek és tisztesség (sorozat) 21.30 Elisa nyomában (sorozat) 22.30 Éjszakai történetek

**RTL KLUB**

7.00 Trendmánia (ism.)  
7.25 Fókusz - Közszolgálati magazin (ism.)  
7.55 Reggeli magazinműsor  
10.05 Te vagy az életem (argentin sorozat)  
11.05 Top Shop  
13.00 RTL Klub Híradó  
13.20 ASZTRO Show  
14.30 Fél kettő  
15.15 Tengeri órjirat (olasz krimisor.)  
16.20 A szerelem rabjai (argentin sor.)  
17.20 Mindörökké szerelem (sor.)  
18.20 NekedValó (2010) - Talk-show  
19.30 RTL Klub Híradó  
20.05 ValóVilág Összefoglaló (2010) (élő)  
21.10 Fókusz  
21.45 Barátok közt (magyar sorozat) Utána: RTL-hírek  
22.25 Vészhelyzet (amerikai sorozat) (2001)  
23.20 A Grace klinika (am. drámasorozat) Utána: RTL-híradó  
0.25 XXI. század - a legendák velünk élnek  
0.55 Róma (angol-am. sor.)  
2.00 A hatalom hálójában (am. krimisor.)

**ANTENA 1**

6.00 Híradó, Sport  
8.00 Jó reggelt - Razvan és Dani szórakoztató műsora  
10.00 Sajtószemle Mircea Badea-val  
11.00 Szindbád kalandjai (kanadai kaland sor.)  
12.00 Xena (amerikai kaland sorozat)  
13.00 Híradó, Sport  
14.00 Egy rém rendes család (amerikai vígjáték sorozat)  
14.30 Mutassalak be a szüleimnek! (ism.)  
16.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés  
17.00 Közvetlen hozzáférés - Simona Gheorghe műsora  
19.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés  
20.20 Látogatók Amerikában (francia-amerikai vígjáték, 2001)  
22.00 Vad nárcisz (román dráma sorozat)  
23.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés  
23.45 Egy bűnös show - Dan Capatos szórakoztató műsora  
1.00 Hítségök társasága (amerikai akcióthriller, 2003)

**FILM+**

8.05 Televíziós vásárlás  
11.10 Egy élet ára (kanadai thriller) 13.05 Zsoldoskatona (olasz-francia vígjáték) 15.15 A halál hullámhosszán (kanadai thriller) 17.00 Átkozottak otthona (amerikai horror) 18.45 Padlógáz (német-lux. akció-vígjáték) 20.25 Nagy zúr Korzikán (francia vígjáték) 22.10 Pofa be! (francia akció-vígjáték) 23.50 36 - Harminchat (francia akcióthriller)

**TV2**

7.00 Babavilág (ism.)  
7.25 Tények Reggel  
8.00 Mokka  
10.00 Mokka habbal  
10.30 Stahl konyhája  
10.55 Babapercek  
11.05 Teleshop  
12.50 Árva angyal (ism.)  
13.40 Apa lettem, kisapám! (amerikai vígj., 2004)  
15.10 EZO.TV  
16.20 Rex felügyelő (osztrák-német krimisor.)  
17.20 Edina és Joshi (talk show)  
17.25 Marina (me.-am. sor.)  
18.25 Update Konyha  
18.30 Árva angyal (mexikói sor.)  
19.30 Tények  
20.05 A 40 milliós játszma  
21.10 Aktív - TV2 magazinja  
21.45 Jóban Rosszban (magyar sor.)  
22.25 Kémjátszma (angol-amerikai krimi, 2001)  
Közben: Kenósorsolás  
0.55 Aktív  
1.00 A médium (am. krimisor.)  
2.00 Tények Este  
2.30 EZO.TV  
3.00 Arccal a földnek (magyar játékf., 2001)

**PRIMA TV**

7.00 A dupla nullás kölyök (amerikai vígjáték)  
9.00 Teleshopping (ism.)  
10.00 A Vjelie család kalandjai  
11.15 Egy másik élet (reality show)  
12.30 Teleshopping  
13.00 Timon és Pumbaa (rajzf. sor.)  
13.30 Teleshopping  
14.00 Szívek találkozása (indiai sor.)  
15.00 Médium (amerikai sor.)  
16.00 A cseresznye a tortán  
17.00 Lököttek (sor.)  
18.00 Hírek, Időjárásjelentés  
19.00 Sport  
19.30 Titkos szerelmek (telenovella)  
20.30 Idősek és nyugtalanok - reality show  
21.30 Hogyan készült? az anyós - reality show  
22.00  
22.15 Lököttek (vígjáték sor.)  
23.00 Mondenii  
23.30 NCIS (amerikai krimisor.)  
0.30 Mint a szélvész (amerikai akciófilm, 2002)  
2.30 Hírek (ism.)  
3.30 A dupla nullás kölyök (ism.)

**KANAL D**

7.30 Reggeli kávé 10.00 Menyet anyának 5 - reality show 12.30 Hírek 13.15 Légy az enyém 15.00 Teleshopping 15.15 Titkos szerelem (sorozat) 16.45 Célpontban 18.45 A nap híre 19.00 Kanal-D Hírek 20.00 Menyet anyának 5 - reality show 20.30 Szerelmek és büntetés (török sorozat) 22.30 Ellenállt-e ez Románia! (ismétlés) 0.30 Búja viselkedés (erotikus film)

**HÍR TV**

7.00 Paletta  
7.30 Lapzártá (ism.)  
8.00 Híradó  
9.05 Rájátszás  
10.00 Garázs - Ahonnan az autózás indul!  
10.30 Soroló (ism.)  
11.00 Híradó  
Friss napi információk  
11.30 Panaszkönyv (ism.)  
12.05 Vonalban (ism.)  
Interaktív politikai show-műsor  
13.00 Déli híradó  
13.30 Hungarorama  
14.00 Soroló (ism.)  
15.05 Keresztmetszet  
16.00 Híradó  
16.30 BBC Reporters (ism.)  
A BBC riportműsora  
17.05 Pálya  
17.30 Paletta  
18.00 Híradó  
- Friss információk  
18.30 Zöld övezet  
19.05 Vonalban  
- Interaktív politikai show-műsor  
20.00 Híradó  
21.05 Rájátszás  
22.00 Híradó 21  
22.35 Lapzártá  
Vitaműsor újságírókkal  
23.05 Riasztás - A rendkívüli események műsora  
0.05 Rájátszás (ism.)

**DISCOVERY**

7.00 Ötödik sebesség  
8.00 Autókereskedők  
9.00 Halálás fogás - Akadály  
10.00 Piszkos munkák  
11.00 Végzetes másodpercek  
12.00 Amsci motorok - Pilot Pen motor és Ducati motor  
13.00 Autókereskedők - Corvette C4  
14.00 Állítólag... - Kanyarlovés  
15.00 Piszkos munkák - Kéményseprő  
16.00 Hogyan készült? 17.00 Halál fogás - Nehéz az élet  
18.00 A túlélés törvényei - Montana  
20.00 Állítólag... - Termit és jég  
21.00 Szétpítők - Otthonunk melege  
21.30 Hogyan készült? Terepjárók, a lpesi sílecek, lézervágók, márványszobrok  
22.30 Fele se tréfa! - A túzóltóautó - fele  
23.30 Fegyvertények - Robotic Warriors  
0.30 Mike Brewer: Célkeresztben  
1.30 Trükkös tesók - Ripsaw forradalom  
2.30 Szétpítők

**ETV**

7.00 Napraforgó 9.00 Piactér, ism. 16.00 Délutáni Híradó 16.15 Piacférfi, ism. 16.35 Kárpát Expressz 17.00 Átjáró 17.30 Délutáni Híradó 17.40 Izelítő 18.50 Egészséges percek 18.00 Reggeli terefe 18.30 Híradó 19.00 Erdélyi Kávéház 19.30 Esti Híradó 20.00 Marosvásárhelyi fekete márciusa, dokf. 21.00 Erdélyi Kávéház, ism. 21.30 Híradó 22.00 Átjáró 23.30 Híradó



# Román és magyar focibukták

## Labdarúgás

### Turós-Jakab László

Románia labdarúgócsapata elméleti továbbjutási esélyeit is elpuskázta Zenicán, ahol 2-1-re kikapott a bosnyák válogatottól a 2012-es Európa-bajnokságra való kijutásért vívott, sorsdöntő fontosságú mérkőzésen. Pedig Ciprian Marica vérbeli csatárgólja (29. perc) megcsillantotta a reményt, szünet után azonban a trikolórok visszazuhantak a mélyvölgybe. Vedad Ibisevic a 63. percben egyenlített Bosznia-Hercegovinának, a bosnyákok sztárja, Edin Dzeko pedig a 83. percben adta meg a kegyelemdőfést.

Chivu és Săpunaru nélkül a „trikolórok” képtelenek voltak higgadtan hártani a bosnyák rohamokat, míg a csatársorban Marica szépségszámítását leszámítva nem sokat veszélyeztettek Răzvan Lucescu tanítványai. Az osztályzón való szereplést biztosító második helyért hajtó bosnyákok szögletéből fordították meg az eredményt, ami bizonyítja, hogy semmit sem tanultak az utóbbi kudarcokból.

A lemondás gondolatával továbbra sem foglalkozó szövetségi kapitány a Pantilimon – Râpă, Tamaș, D. Goian, Raț – Torje (Cociș, 71'), Alexa, Florescu (Ropotan, 76'), Deac (Zicu, 87') – Mutu, Marica összeállításával valót (ismét) kudarcot. A vereség nem írható Fernando Teixeira Vitienes spanyol játékező szímlájára.

A **D csoport** másik két találkozója: Luxemburg-Franciaország 0-2 (gólok: Mexes 28. perc és Gourcuff 72. perc) és Albánia-Fehéroroszország 1-0 (Salhi 62. perc). Kedden, 19.45 órakor, Piatra Neamțon, Románia Luxemburgot fogadja, de trikolórok még győzelem esetén sem javíthatnak helyezésükön. A csoportban a sor-



Újabb román megaláztatás színhelye volt a délszláv térség: Belgrád után Zenicán is elváltak Fotó: Mediafax

rend: 1. Franciaország 12 pont/5 mérkőzés, 2. Fehéroroszország 8/5 (3-1), 3. Albánia 8/5 (4-4), 4. Bosznia-Hercegovina 7/4, 5. Románia 2/4, 6. Luxemburg 1/5.

### Oktatták a magyarokat

A magyar labdarúgó-válogatott 4-0-ra kikapott pénteken este a világbajnoki ezüstérmes holland csapattól a Puskás Ferenc Stadionban rendezett Európa-bajnoki selejtezőn. A magyaroknak így nem sikerült megszakítaniuk a hollandok elleni, 27 éve tartó kudarczériát: ez volt sorozatban a hatodik meccs, amelyet a narancsmezések nyertek meg. Az **E csoport**ban a hollandok sikerükkel hatpontos előnyre tettek szemben. A két csapat holnap, Amszterdamban újra találkozik egymással.

A spanyol Carlos Velasco Carballo sípszavánál a magyarok Király Gábor – Vanczák Vilmos, Lipták Zoltán, Juhász Roland, Laczkó Zsolt – Varga József (Vadócz Krisztián, a szünetben), Elek Ákos (Priskin Tamás, 79.) – Koman Vladimir (Czvitkovics Péter, a

szünetben), Gera Zoltán, Dzsudzák Balázs – Rudolf Gergely összeállításban maradtak alul. A győztesek góljain van der Vaart (8.), Afellay (45.), Kuyt (54.) és van Persie (62.) osztozott.

A mérkőzés előtt – amelyet a helyszínen tekintett meg Schmitt Pál köztársasági elnök – Csányi Sándor, a Magyar Labdarúgó-szövetség elnöke ünnepélyesen elbúcsúztatta a profi pályafutását az előző szezon végén befejező, 61-szeres válogatott Dárdai Pált. A holnapi holland-magyar reváns mellett a csoportban svéd-moldáv párharcot is rendeznek. Ezeket megelőzően a sorrend: 1. Hollandia 15 pont, 2. Magyarország 9, 3. Svédország 6, 4. Moldova 6, 5. Finnország 3, 6. San Marino 0.

### A többi csoportban

Az **A csoport**ban a belgák 2-0-ra verték Bécsben az osztrákokat, míg a világbajnoki bronzérmes németek ötödik mérkőzésükön is nyerni tudtak: 4-0 a kazahokkal. A csoport állása: 1. Németország 15/5 mérkőzés, 2. Ausztria 7/4 (9-6), 3. Belgium 7/5

(10-8), 4. Törökország 6/4, 5. Azerbajdzsán 3/3, 6. Kazahsztán 0/5

A **B csoport** eredményei: Írország-Macedónia 2-1, Andorra-Szlovákia 0-1, Örményország-Oroszország 0-0. A csoport állása: 1. Írország 10 pont/5 mérkőzés (9-6), 2. Oroszország 10/5 (6-3), 3. Szlovákia 10/5 (5-4), 4. Örményország 8/5, 5. Macedónia 4/5, 6. Andorra 0/5.

A **C csoport**ban: Szerbia-Észak-Írország 2-1, Szlovénia-Olaszország 0-1. Az állás: 1. Olaszország 13 pont/5 mérkőzés, 2. Szlovénia 7/5 (7-4), 3. Szerbia 7/5, 4. Észtrországi 6/4, 5. Észak-Írország 5/4, 6. Feröer-szigetek 1/5. Az **F csoport**ban csak a görögök

tudtak idegenben nyerni, 1-0 Máltán, Toroszidisz 95. percben szerzett góljával. Továbbá: Izrael-Lettország 2-1, Grúzia-Horvátország 1-0. A csoport állása: 1. Görögország 11 pont/5 mérkőzés, 2. Horvátország 10/5, 3. Grúzia 9/5, 4. Izrael 7/5, 5. Lettország 4/5, 6. Málta 0/5.

A **G csoport**ban az angolok 2-0-ra verték idegenben a walesieket, Lampard büntetőből és Bent akcióból talált be a találkozó 15. percéig. Bulgária nem bírt Svájjal, 0-0. A csoport állása: 1. Anglia 10 pont/4 mérkőzés (9-1), 2. Montenegró 10/4 (3-0), 3. Svájc 4/4 (5-5), 4. Bulgária 4/4 (1-5), 5. Wales 0/4.

Döntetlenek a **H csoport**ban, Norvégia-Dánia 1-1 és Ciprus-Izland 0-0. Az állás: 1. Norvégia 10 pont/4 mérkőzés, 2. Portugália 7/4 (10-7), 3. Dánia 7/4 (5-4), 4. Ciprus 2/4, 5. Izland 1/4.

A világ- és Európa-bajnok spanyol válogatott David Villa két góljával hazai pályán fordított és nyert Csehország ellen az Eb-selejtezősorozat pénteki játéknapján, az **I csoport**ban. A Barcelona csatára 46 találatnál jár a címeres mezben, a mostani két góljával pedig a spanyol együttes történetének legeredményesebb játékosa lett, Raúl előzte meg a rangsor élén. A mérkőzést Kassai Viktor vezette. Az állás: 1. Spanyolország 12 pont/4 mérkőzés, 2. Csehország 6/4, 3. Skócia 4/4 (4-5), 4. Litvánia 4/3 (2-3), 5. Liechtenstein 0/3. ◀

### Barátságos mérkőzések

A tavalyi világbajnokságon negyedik Uruguay pénteken 2-0-ra kikapott Észtrországtól barátságos mérkőzésen. További eredmények: Koreai Köztársaság-Honduras 4-0, Kína-Új-Zéland 1-1, Montenegró-Üzbegisztán 1-0, Portugália-Chile 1-1, Egyesült Államok-Argentína 1-1, Mexikó-Paraguay 3-1, Costa Rica-Kína 2-2, Litvánia-Lengyelország 2-0, Utóbbi mérkőzés után mintegy 60 lengyel futballhuligánt őrizetbe vettek, miután a találkozó előtt több százan dobálóztak kövekkel, palackokkal és petárdákkal, s megebesítették a biztonsági személyzet egyik tagját, akinek állapota válságos. A rendőrség könnygázt is bevetett a randalírozók megfékezésére.

# Élen a nagyváradiak a Liga II-ben

## Labdarúgás

### T. J. L.

A hét végén a 19. forduló találkozóival folytatódott a labdarúgó-Liga-2 tavaszi ideje. A második csoport rangadóját Ploiești-en vívta a Petrolul és az UTA. Az aradi vendégek 2-0-ra vezettek a 32. percben, Voiculesț duplázott, miután először egy tizenegyeset értékesített. A Prahova megyeiek szünet után fordítottak (3-2), miután az erdélyiek emberhátrányban szerepeltek a második félidőben.

Jó formában, a Bihar FC 1-0-ra nyert a feljutásért hajtó Dacia Mioveni otthonában, a nagyváradiak gólját Oltean szerezte a 68. percben. Fontos három pontot szerzett a



A Bihar FC 1-0-ra nyert a feljutásért hajtó Dacia Mioveni otthonában

kiesés elkerüléséért küzdő Aradi ACU, amely 2-0-ra nyert a CSM Râmnicu Vâlcea ellen. Jó formájukat igazolták a gyulafehérváriak is, akik Craiován is győzni tud-

tak: 2-1 a Gaz Metan CFR együttesével. Déván a helyi Mureșul nem bírt a jobb időket is megért FC Argeș csapatával, amely kiharcolta az 1-1-et.

A Nagyszebeni Voința a Lupényi Minerul korábbi visszalépése miatt volt szabadnapos, a Tordai Ariessul pedig játék nélkül kapta a szintén visszalépett Szilágyosmlyói Silvania elleni mérkőzés 3 pontját. Az AL-RO Slatina-Poli Iasi mérkőzést elhalasztották.

Az első csoportban a 19. forduló az alábbi eredményeket hozta: Săgeata Năvodari-Gloria Buzău 1-0, CF Brăila-Steaua II 3-0, Dunărea Galați-Delta Tulcea 0-2, Juventus Bukarest-FC Snagov 0-2, CS Otopeni-Farul Konstanca 3-2, FC Botoșani-Astra II Giurgiu 3-1, Dinamo II-Concordia Chiajna 0-3. A Ceahlăul Piatra Neamț-Viitorul Konstanca-találkozót március 31-én pótol-

ják. Az élmezőny: 1. Ceahlăul 44 pont (47-12), 2. Năvodari 43 (34-13), 3. Concordia 41 (31-13), 4. Botoșani 28. ◀

A sorrend:			
1. Bihar FC	18	11	3 4 26-13 36
2. Petrolul	17	11	1 5 31-18 34
3. Sebeben	17	9	7 1 18-6 34
4. Mioveni	18	9	5 4 20-13 32
5. Poli Iasi	17	9	3 5 28-16 30
6. Slatina	16	7	4 5 21-16 25
7. FC Argeș	18	6	3 9 20-25 21
8. GM Craiova	17	5	5 7 21-23 20
9. Déva	18	5	5 8 19-21 20
10. R. Vâlcea	18	6	2 10 22-25 20
11. Torda	17	5	5 7 13-17 20
12. UTA*	18	8	3 6 35-29 18
13. Gyulaf.	18	5	3 8 15-26 18
14. Aradi ACU	18	4	4 10 12-26 16
15. Silvania	17	3	1 13 9-36 10

\* 12 büntetőpont

## Röviden

### Eltiltották a doppingdokort

Az Olasz Olimpiai Bizottság (CONI) doppingolásban való közreműködés miatt hatéves eltiltással sújtotta Alberto Lugli, a korcsolyaszövetség korábbi orvosát. A szakembert egy újságíró buktatta le: a *Cycling Pro* magazin munkatársa sportolónak adta ki magát, és a teljesítményfokozás végett fordult hozzá. Lugli először ózon- és oxigénkezelésnek vetette alá páciensét, majd – a szabályok értelmében tiltott – vértömlesztést javasolt neki. A orvosnak mellékbüntetéseket ötezer eurót kell fizetnie.

### Kelendő a női foci

Már több mint félmillió jegy elkel a 6. női labdarúgó-világbajnokságra, amelynek a nyáron Németország ad otthont. A szervezők pénteki tájékoztatása szerint a címvédő házigazdákon kívül az amerikaiak és a brazilok mérkőzései a legkelendőbbek. Összesen 800 ezer belépő kerül forgalomba, és a rendezők abban bíznak, hogy sikerül telt házzal lebonyolítani mind a 32 találkozót június 26. és július 17. között. A nézettségi rekordot a 2007-es – német aranyéremmel zárult – kínai vb tartja, akkor 1,2 millió szurkoló tekintette meg a meccseket a helyszínen.

### Segít a baseballstár

Egymillió dollárt adományoz a hazáját sújtó március 11-i földrengés és szökőár érintettjeinek Macuzaka Dajszuke, a Boston Red Sox japán baseballlozsa. A 30 éves olimpiai bronzérmes klubjának alapítványán keresztül juttatja el az összeget a rászorulóknak. A Red Sox másik három japán játékosának felajánlásaival az egyesület összesen 1,3 millió dollárral segíti a bajba jutottakat.

### Krizko doppingolt

Doppingvétség miatt kétéves eltiltást kapott Lubos Krizko, aki tavaly a budapesti úszó-Európa-bajnokságon szolgáltatott pozitív mintát. A nemzetközi szövetség (FINA) tájékoztatása szerint az augusztusi kontinenstornán az 50 m hát hatodik helyezettjének szervezetében tamoxifenre bukkantak. Ezt a tiltólistás szert mellrák kezelésénél alkalmazzák, de a szteroidhasználat mellékhatásait is enyhíti.

### Bajnok a Fehérvár

Sorozatban kilencedik, összesítésben 12. bajnoki címet gyűjtötte be a Fehérvár jégkorongcsapata, miután a döntő negyedik, szombati mérkőzésén 9-4-re győzött a Dunaújváros ellen, s ezzel 4-0-ra nyerte a párharcot. A székesfehérváriak sorozatban kilencedik alkalommal lettek bajnokok.



# Újabb trófeát vett el Vettel

Forma-1

Hírösszefoglaló

▶ A Red Bull-lal versenyző, címvédő német Sebastian Vettel nyerte a Forma-1-es autós gyorsasági világbajnokság idénynyitó viadalát, az Ausztrál Nagydíjat tegnap Melbourne-ben. Mögötte a második helyet a brit Lewis Hamilton (McLaren), a harmadikat pedig az orosz Vitalij Petrov (Renault) szerezte meg.

A 2011-es F-1-es szezon egyperces néma csend vezetete fel: így emlékeztek meg a futam résztvevői a japán földrengés és cunami áldozatairól.

A 23 éves Vettel már a rajttól nagyszerűen jött el, s pillanatok alatt jelentős előnyt szerzett. Főlényére jellemző, hogy a 15. körben, miután kiállt kerékcserére, még gond nélkül vissza tudott térni az élre. Győzelme – amely pályafutása 11. GP-elsősége



A német pilóta győzelme egyetlen pillanatig sem forgott veszélyben Melbourne-ben

Fotó: fl.com

volt – egyetlen pillanatig sem forgott veszélyben.

A kétszeres világbajnok spanyol Fernando Alonso (Ferrari) ugyanakkor alaposan elrontotta a startját,

s az ötödikről rögtön a kilencedik helyre esett vissza. Utána viszont szó szerint rákapcsolt, fokozatosan jött előre, a GP hajrájában pedig már a harmadik

helyért csatázott Petrovval, végül azonban meg kellett elégednie a negyedikkel az élete első F-1-es dobogós pozícióját kiérdemlő orosz mögött.

A hétszeres világbajnok német Michael Schumacher (Mercedes) a 23. körig bírta, a rajt után akadt némi „afférja”, s mivel jobb hátsó gumiját elveszítette, hamarosan kerékcserére kényszerült. A futam egyharmadánál csak a 20. volt, nem sokkal később pedig feladta a viadalt. A 23. körben a brazil Rubens Barrichello (Williams) manővere borzolta a kedélyeket az amúgy felettebb nyugodt versenyen, amikor is egy kanyarnál nekiment a német Nico Rosbergnek (Mercedes), aki emiatt feladásra kényszerült.

Pontszerző helyen végzett még Fernando Alonso (spanyol, Ferrari), Mark Webber (ausztrál, Red Bull), Jenson Button (brit, McLaren), Sergio Perez (mexikói, Sauber), Kobajasi Kamui (japán, Sauber), Felipe Massa (brazil, Ferrari) és Sébastien Buemi (svájci, Toro Rosso).

A következő futam: Malajziai Nagydíj, április 10., Sze pang. ◀

## Röviden

Meglepetések nélkül

A román rögbi Superliga 2011-es idényének első fordulóját elkerülték a meglepetések. Eredmények: CS Municipal–Steaua 12-28, Aradu CSU–Dinamo 0-28, Kolozsvári U–Nagybányai CSM Știința 10-41, Temesvári RCM U–Farul Konstancia 13-14.

## Elpuskázta a vb-részvételt

Nem jutott ki a nyári úszóvilágbajnokságra 100 m gyorsan a szám olimpiai bajnoka, a francia Alain Bernard. A 27 éves volt világsúcstartó a strasbourg-i válogatón csak negyedik lett, a vb-részvételhez az első kettőben kellett volna megszereznie. Korábban – második helyeztekként – már megszerezte az indulási jogot 50 m gyorsan.

## Bajban Contador

Júniusban dönthet a nemzetközi Sportdöntőbíróság (CAS) Alberto Contador háromszoros Tour de France-győztes spanyol országúti kerékpáros doppingügyében. A CAS pénteken közölte, hogy megkapta a nemzetközi sportági szövetség (UCI) Contador felmentése elleni felbevezését, egyúttal jelezte, a felek meghallgatását követően, nem sokkal az idei francia körverseny július 2-i rajtja előtt ítélni fog.

## Papp László-díj

Papp László születésének 85. évfordulóján adták át, immár hatodik alkalommal, a legendás ökölvívóról elnevezett díjakat a legeredményesebb utánpótláskorú versenyzőknek. Az elismerést a Nemzeti Erőforrás Minisztériumban, Papp László felesége és fia jelenlétében Czene Attila sportért felelős államtitkár nyújtotta át a tavaly az ifjúsági olimpián és világbajnokságon is harmadik Harca Zoltánnak, az ifjúsági olimpián negyedik Zsigmond Józsefnek, a junior Európa-bajnokságon egyformán ötödik Szilvai Lászlónak és Gálos Rolandnak, valamint a ifjúsági lányok kontinensviadalán bronzérmes Pikács Mercédesznek.

## Heynckes a Bayernnél

Hivatalossá vált, hogy július 1-jétől Jupp Heynckes lesz a német labdarúgó-bajnokságban címvédő Bayern München vezetőedzője. A 65 éves szakember – aki most még a Bayer Leverkusent irányítja – Louis van Gaal váltja a kispadon: a holland tréner szerződése eredetileg 2012 nyarán járt volna le, ám a mostani szezon gyenge eredményei miatt az idény végén szerződést bont vele a müncheni klub.

## Visszavágtak a csíki hokisok

Jégkorong

T. J. L.

▶ Null-kettőről állt fel a hazai jégkorongbajnokság döntőjében: a székelyek egy 7-0-lal és egy 2-1-gyel egyenlítették a Brassói Fenestela 68 eleni fináléban. A négy győzelemig tartó döntősorozat harmadik összecsapásán Novák (2), Virág, Hurtaj, Petres, Hruby és Moldován volt eredményes a csíki Vákár Lajos Műjégy pályán, a házigazdáknak ezúttal minden sikerült. Pénteken este óriási csatát vívott egymással a két gárda. A gól nélküli első húsz perct követően a vendégek a 38. percben szereztek vezetést, Kertész közléről győzte le Kozuch kapust, 0-1. Aztán Patrik Polc, a brassói hálóőr volt a főszerep: ismét kivédte a csíkiak szemét. S mégis, az 57. percben megzördült hálója, Hurtaj közléről vágta hálóba Hruby megpattant lövését, 1-1. A döntelennel zárult rendes játékidő végén következhetett a 20 perces hosszabbítás, melynek során a csapatok 4-4 ellen léptek jégre, és érvényes volt az Aranygól szabálya. A mindent eldöntő találatot ugyanaz a Lubomir Hurtaj érte el, aki a 64. percben. Novák–Hruby-„útvonalon” kapott gólpaszst, 2-1. A döntőben lapzártakor 2-2-re álltak a csapatok, az ötödik, tegnap esti összecsapás házigazdája Brassó volt. A hatodik meccset is a Cenk alatti városban rendezik meg, ma délután 15.30 órától. Ha egy mindent eldöntő hetedik összecsapásra is szükség lesz, annak szerdán este Csíkszereda ad otthont. ◀

## SZKC: tengerparti vereség

Kézilabda

Turós-Jakab László

▶ A férfi-kézilabdabajnokság hétvégi, 16. fordulójának legérdekesebb mérkőzését Konstancán vívta a bajnoki címvédő HCM és a trónkövetelő Székelyudvarhelyi KC. Szombaton a tengerpartiak voltak jobbak, akik 35-29-re nyertek. A vendégek góljait Kuzmanoszki (8), Mihalcea (8), Ferencz (7), Sztojlov (4), Tálás és Rusia szerezte. Vereségükkel a csíkiak elvesztették vezető helyüket a táblázaton, ahol jelenleg a harmadik helyet foglalják el. A 27 pontos konstancaiak vezetnek a HC Caraș Severin (27) és az SZKC (26) előtt, a Suceava 22, a Bákó és a Tg, Jiu pedig egyformán 20 pontnál tart.

A 16. forduló további eredményei: Steaua MFA–

Kolozsvári U-Transilvania 26-31, CS Municipal–Nagybányai Minaur HC 27-19, Bucovina Suceava–Pandurii Tg. Jiu 32-24. A Nagyvárad CSM ma fogadja a Brassói Dinamót, a hétvégi Európa-kupa szereplés miatt a HC Caraș Severin és a Știința Dedeman Bacău is már korábban játszott: előbbieket 31-29-re verték a temesváriakat, utóbbiak pedig 31-26-ra a szatmárnémetieket.

A női Nemzeti Liga 21. fordulójában: Kolozsvári U-Jolidon–Resicabányai U 33-21, Oțetul Galac–Tomis Konstancia 33-25, HCM Roman–Nagybányai Știința 26-18, Zilahi HC–SCM Craiova 26-20, HC Dunărea Brăila–Oltchim 15-32. A CS Municipal–Brassói Rulmentul- és HCM Buzău–Dévai Cetate-találkozókat március 30-án, szerdán pótolják. ◀



Az udvarhelyiek kikaptak, és elvesztették az élvonalosi pozíciót is

## Továbbjutottak a román lányok

Veretlenül zárt korosztályos Európa-bajnoki 5. selejtezőcsoportjában Románia lányválogatottja: Iasi-ban, az U17-es trikolórok 41-10-re nyertek Izrael, 57-13-ra Örményország és 27-21-re Hollandia ellen. Utóbbiak csoportmásodikként jutottak ki a csehországi kontinensviadalra miután 54-9-re verték az örményeket és 44-18-ra az izraelieket. Továbbjutottak a 6. kvartettbe osztott magyarok is: 22-19 a házigazda lengyelekkel és 37-6 a görögökkel.

## Kikapott a Pick Szeged

Kézilabda

T. J. L.

▶ Vereséget szenvedett a Pick Szeged a vendég német Flensburg-Handewitt csapatától (26-27) a férfi kézilabda Bajnokok Ligája nyolcadöntőjének első mérkőzésén, szombaton: 26-27. Katzisz 6, Sulc 5, Butenko 4, Vadkerti 3, Lékai, Zubai, Törő és Herbert pedig 2-2 gólt szerzett, míg a másik oldalon Jensen (9) volt a legeredményesebb. A németeknél olyan sok volt a sérült, hogy csupán nyolc mezőnyjátékost neveztek a

meccsre, vagyis csak két cserével álltak fel. A másik magyar BL-nyolcadöntős, az MKB Veszprém lapzártá után lépett pályára Barcelonában.

A férfi KEK negyeddöntőinek első mérkőzésén a Resicabányai UCM helyét átvett CS Caraș Severin 28-22-re kikapott Szkopjében a macedón Vartartól, de e hét végén kiharcolhatja a legjobb négy közé jutást. A Challenge-kupa negyeddöntőiben a Știința Dedeman 33-24-re verte Bákóban az OIF Arendalt és viszonylag nyugott lehet az e hét végi, norvégiai visszavágón. ◀

## Kupagyőztes aradi lányok

Kosárlabda

ÚMSZ

▶ Nem tudta kihasználni a hazai pálya előnyét a női kosárlabda Román Kupa döntő tornáján a Szatmárnémeti CSM: a házigazda alakulat 85-63-ra kapott ki a fináléban az Aradi ICIM-től. A részrehajlónak vélt bíráskodás miatt Dan Fleseriu edző kijelentette: a továbbiakban nem kíván semmilyen román válogatottat edzeni. A döntőben a bajnoki ezüstérmes aradiak tíz triplát szórtak, Broszovszky Mónika egy-maga hatot.

A kisdöntőben a Sepsi BC 85-66-ra nyert a SCM CSS Craiova ellen. A pénteki elődöntőkben: Szatmárnémeti–Craiova 86-53 és Arad–Sepsi BC 66-63. Lapzártá után, Désen, Észak válogatott Dél legjobbjai ellen játszott a női All Star-gála keretében.

A férfi bajnokság 28. fordulójában szintén a csíkszeredaiak szolgáltatták a meglepetést: az újonc Hargita

Gyöngye BC 85-84-re verte a legjobb nyolc közé jutásért hajtó CS Otopenit. A csíkiak parázs hajrában, Levine és Coleman kosaraival harcolták ki a győzelmet, miután a gárda amerikai „légioja” (Hannah, Coleman, Levine, Ramon) 76 pontot szerzett. Kevesen számítottak arra, ami Targu Jiuban történt: az Energia Rovinari 76-71-re nyert a bajnoki cím egyik várományosa, Medgyesi Gaz Metan ellen. Kolozsvárott az U-Mobitelco BT játékosai a második negyedben rekordszámra menő 37 pontot dobta a CS Municipal ellen és végül 100-73-ra nyertek. További eredmények: Nagyvárad CSM–Brassói CSU Cudripol 95-60, Nagyszebeni CSU Atlasiib–Politehnica Iași 98-82, SCM U Craiova–Temesvári BC 72-79. Tegnapi: CSU Asefort Ploiești–Marosvásárhelyi BC Mureș 92-73 és BCM U Argeș Pitești–Steaua Turabo 68-77. Szerdán ismét játszanak, a 29., azaz az alapaszakasz utolsó előtti fordulójában. ◀